假面黑騎士

MASKED RIDER BLACK

那覇
NAHA
大獅子傳說

Volume 3

翻譯◇花栗鼠

PRESENTED BY
石森章太郎
Shotaro Ishinomori

假面黑騎士 3
石森章太郎
Shotaro Ishinomori
尖端出版

臺幣◆90元　港幣◆30元
書號◆00194493
ISBN 957-10-0557-6
00090
9 789571 005577

MASKED RIDER BLACK
PRESENTED BY SHOTARO ISHINOMORI

3

尖端出版
本書經小學館授權中文版

假面黒騎士

MASKED RIDER BLACK

Volume 3

PRESENTED BY

石森章太郎

Shotaro Ishinomori

Previously

Sam and Heather, the film crew for the popular television program, 'Strange World', had a perilous encounter in the sewers of New York with a Japanese man who could turn into a humanoid grasshopper – Minami Kotaro.

To investigate a series of strange incidents and awaken Kotaro's lost memories, Strange World's crew rushed to Paris and London in search for clues. Through their encounters, they unknowingly stumbled upon the hidden existence of the evil organisation known as 'Golgom'. To understand the connection between Golgom and Kotaro, they travelled to Kyoto.

They discovered that Kotaro is a modified human engineered by Golgom. What they perceived as a nightmare has become reality, and they arrived in China! What villainous plot awaits them here?

C O N T E N T S

PART 6 HUBEI – The Legends of the White Serpent (Part 2) ——— 3

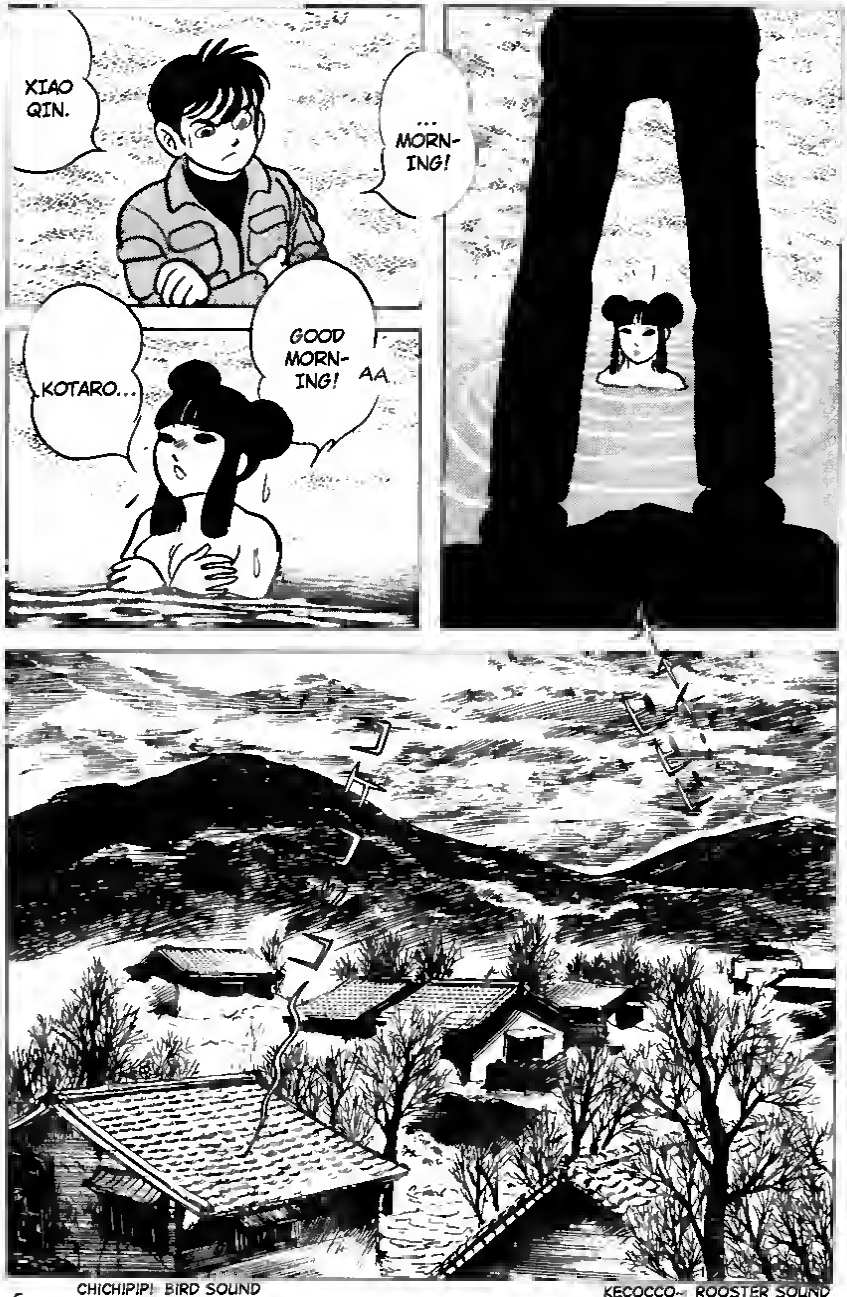
PART 7 The feral streets of Tokyo (Unsure how to convey wild, untamed, maybe just mean streets of Tokyo?) — 39

PART 8 NAHA – The Legend of the Great Lion ——— 139

PART⑥
HUBEI —
The Legends of the White Serpent (Part 2)

*THIS IS A WORK OF FICTION

BO-!



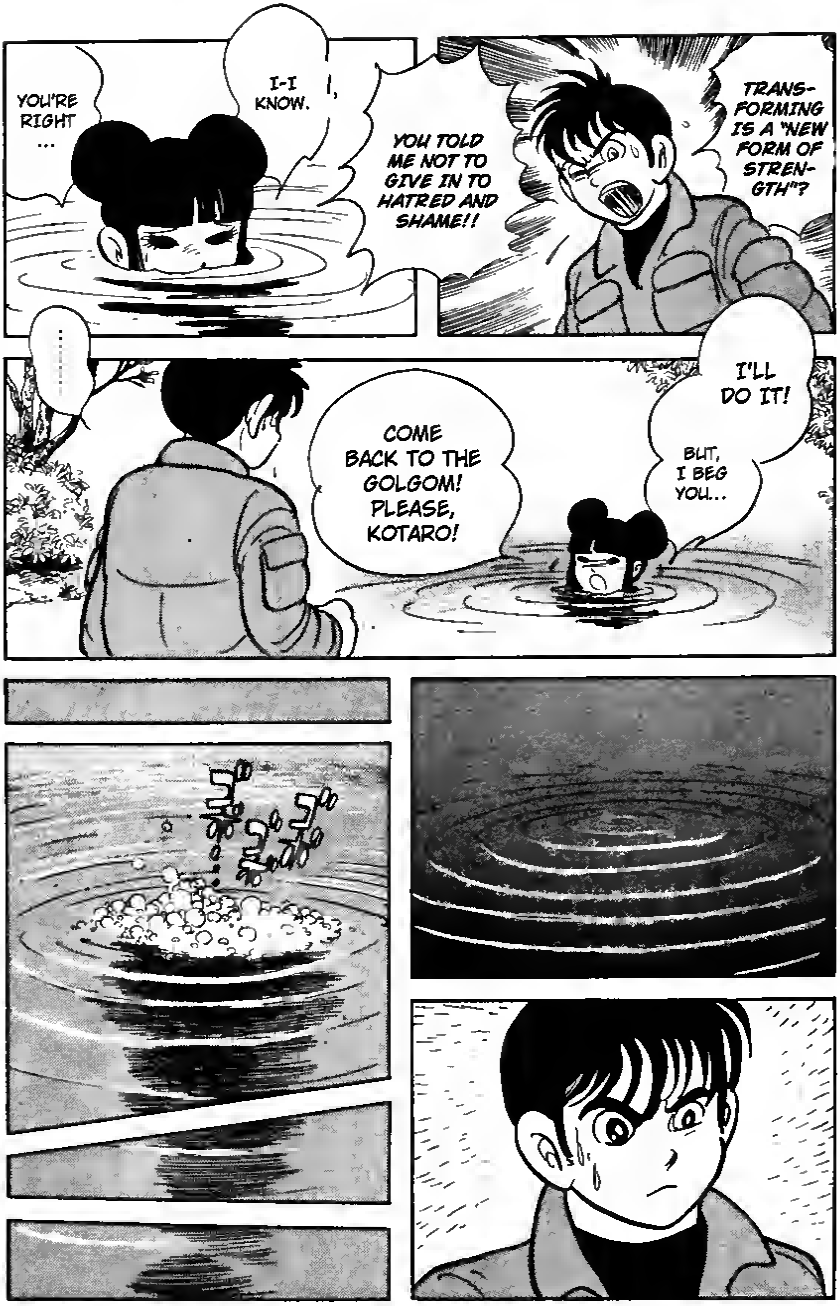
CHICHIPIPI BIRD SOUND

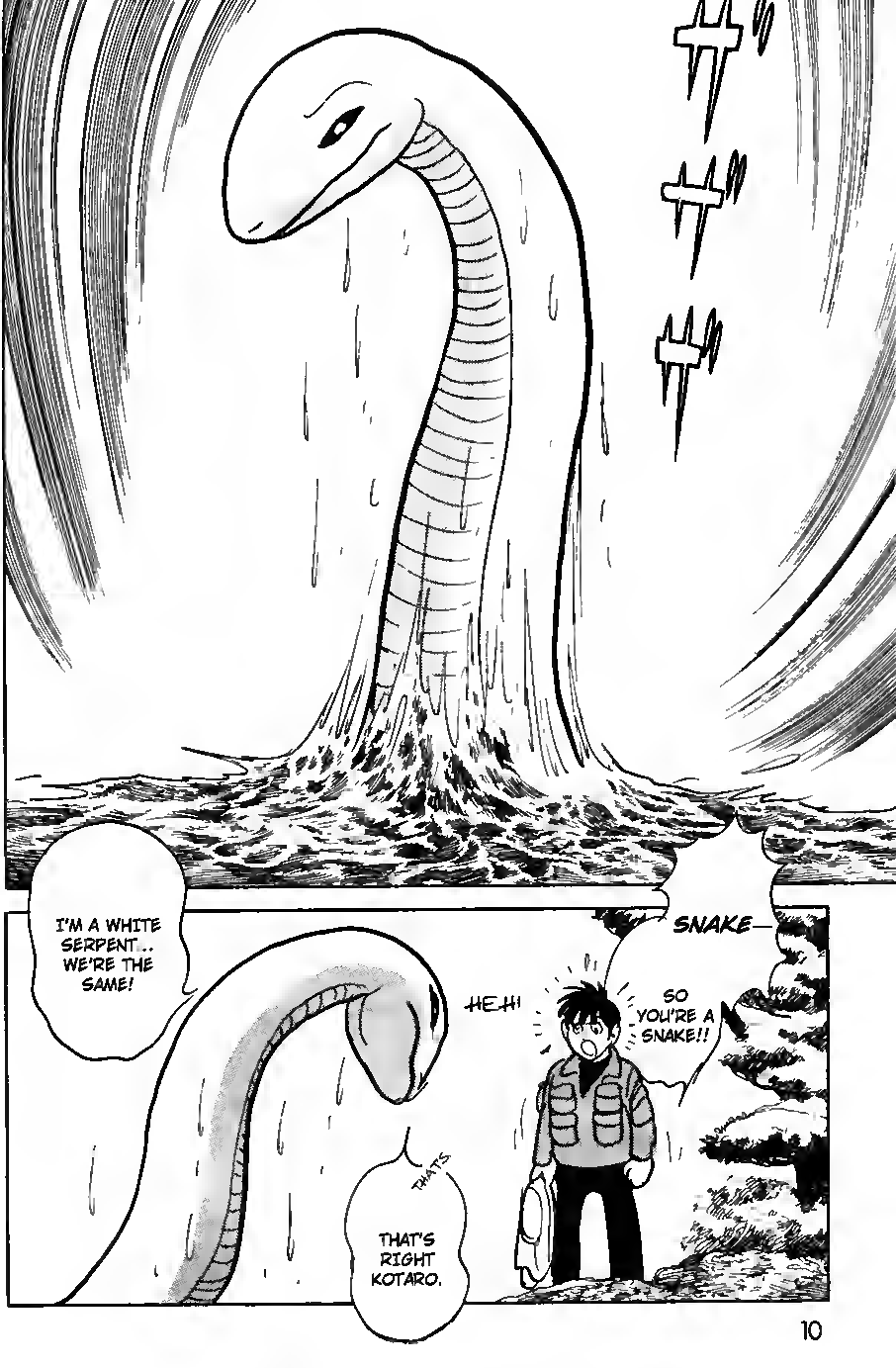
KECOCCO~ ROOSTER SOUND

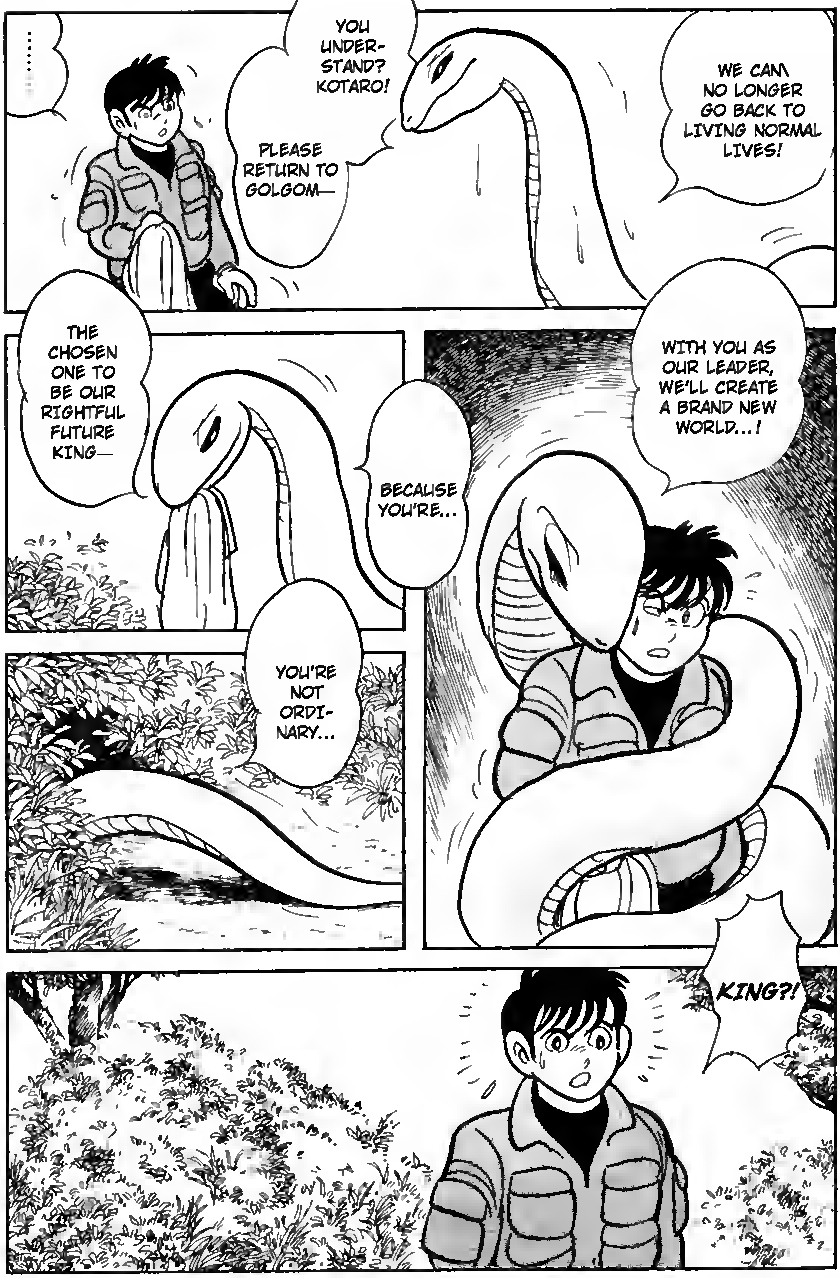
GOOD MORNING' GRAMPS~
HWAGH!
MORNING
...I THINK I GOT A LIL' DRUNK LAST NIGHT...
.....
WE'RE VERY SORRY WE FELL ASLEEP ON THE JOB...
TERRIBLY SORRY~
FUCK!
I STILL HAVE A HANG-OVER...
GLUB
REALLY? WELL THEN...

PFFF!!
GO TAKE A REST!
XIAO QIN, WHY WON'T YOU GET DRESSED?
FUKOO—
IS IT THAT COLD?
M-MORE LIKE I UMM..
I'M NOT WEARING ANY-THING!
...RIGHT UMM!
I, HAVE SOME QUES-TIONS—

FROM YOUR BODY HEAT AND THE WAY YOU BREATHED..
I KNEW... YOU DIDN'T SLEEP...
HEH
YOU'RE LIKE ME, AREN'T YOU?
CAN I SEE YOU TRANS-FORM?
Y-YOU OVERHEARD US TALKING LAST NIGHT...
I KNEW IT...
AHH
NO!
HURRY!
SHOW ME!!
ENOUGH! ALL OF GOLGOM'S PEOPLE CAN DO THIS!!
WHAT DID YOU SAY!
DIDN'T YOU TELL ME...
YOU WILL-DEFINITELY HATE ME...!!
IF...IF YOU SAW WHAT I REALLY LOOKED LIKE..

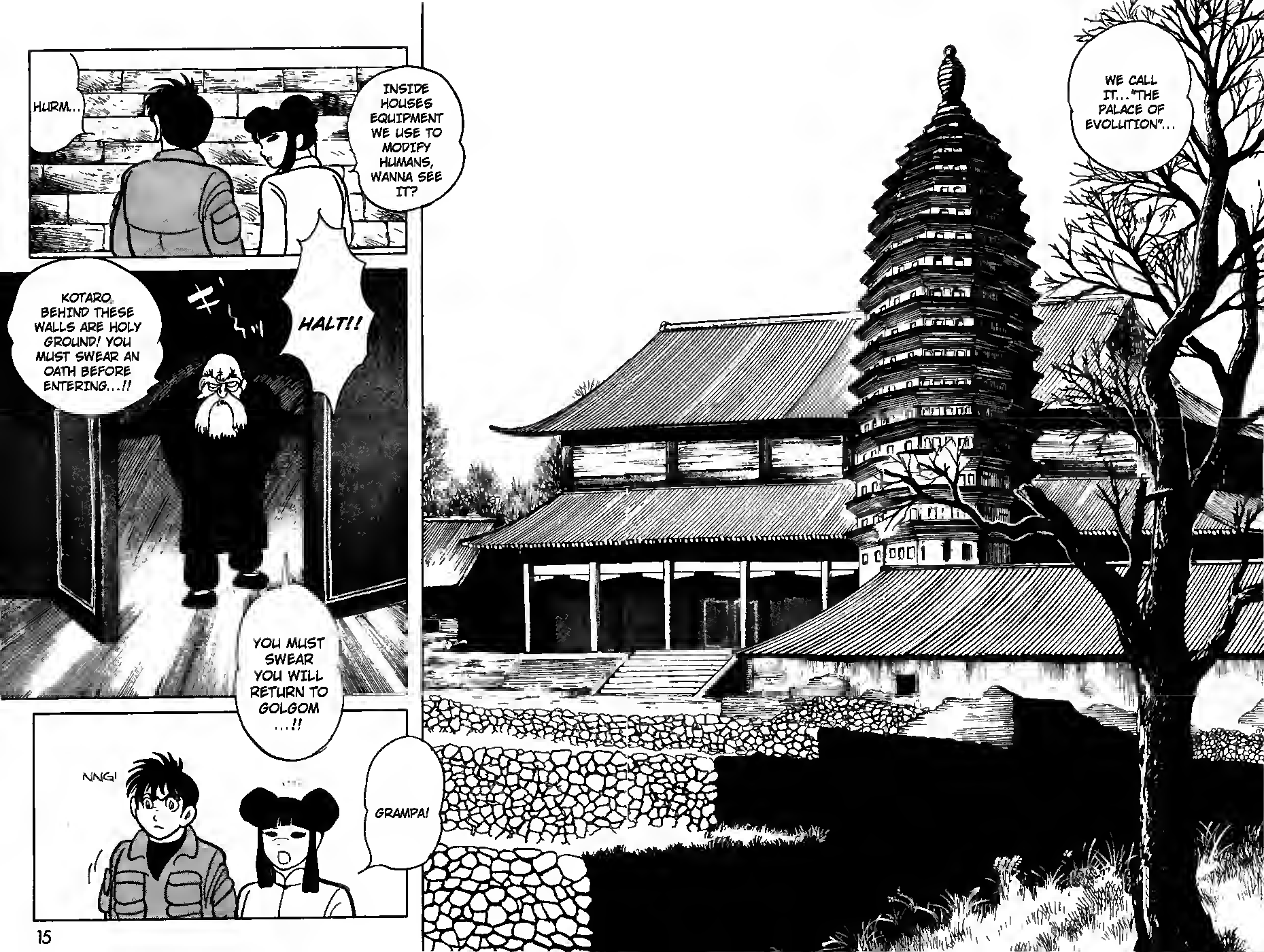

YOU'RE RIGHT ...
I-I KNOW.
YOU TOLD ME NOT TO GIVE IN TO HATRED AND SHAME!!
TRANS-FORMING IS A "NEW FORM OF STREN-GTH"?
.....
COME BACK TO THE GOLGOM! PLEASE, KOTARO!
BUT, I BEG YOU...
I'LL DO IT!


I'M A WHITE SERPENT... WE'RE THE SAME!
SNAKE—
HE-HI
SO YOU'RE A SNAKE!!
THAT'S RIGHT KOTARO.


.....
YOU UNDER-STAND? KOTARO!
PLEASE RETURN TO GOLGOM—
WE CAN\ NO LONGER GO BACK TO LIVING NORMAL LIVES!
THE CHOSEN ONE TO BE OUR RIGHTFUL FUTURE KING—
BECAUSE YOU'RE...
YOU'RE NOT ORDI-NARY...
WITH YOU AS OUR LEADER, WE'LL CREATE A BRAND NEW WORLD...!
KING?!

.....
I LIKE YOU!
I LOVE YOU! KOTARO!!

HOW DO YOU EVOLVE ALL OF HUMANITY?
BUT, HOW DO YOU DO IT?
YOU'RE SAYING... GOLGOM'S GOAL IS HUMAN EVOLUTION...
SO THEY ACCOMPLISH IT THROUGH DESTRUCTION...?
BUT,
TO EVOLVE ALL OF HUMANITY IS IMPOSSIBLE.
I'M NOT SO SURE MYSELF.
IS THE ONES LEFT BEHIND.. WILL BE EXTERMINATED?
THEN WHAT YOU'RE SAYING...
ONLY THE CHOSEN CAN SEE THE FUTURE...
KOTARO ...!!
THERE IS A PLACE WHERE PEOPLE LIKE YOU AND ME LIVE.
--COME WITH ME!


HURM...
INSIDE HOUSES EQUIPMENT WE USE TO MODIPY HUMANS, WANNA SEE IT?
WE CALL IT..."THE PALACE OF EVOLUTION"...
KOTARO, BEHIND THESE WALLS ARE HOLY GROUND! YOU MUST SWEAR AN OATH BEFORE ENTERING...!!
HALT!!
YOU MUST SWEAR YOU WILL RETURN TO GOLGOM ...!!
NNG!
GRAMPA!

WHAT'S KEEPING YOU?!
HURRY!
GRAMPA! DON'T WORRY! KOTARO WILL RETURN, DEFINTELY!
RIGHT?
XIAO QIN! YOU HAVE NO SAY IN THIS MATTER!
YOUR MIND'S CLOUDED BY LOVE, YOU CANNOT SEE CLEARLY!
CAN YOU NOT SEE, KOTARO HESITATING?
...KOTARO...?
...I...
THEY'RE AN ORGANISATION THAT MISUSES GOD'S NAME, A MAD AND VILLAINOUS CULT!
I...I WILL NOT JOIN YOU-
I CAN'T DO IT!
I WON'T RETURN TO GOLGOM --!
DON'T SAY THAT!!

HEH! YOU DON'T HAVE A CHOICE!
BE-HOLD!
HEH, YOUR FRIENDS ARE NOW MY HOS-TAGES!
IF YOU DISOBEY US, THEY WILL DIE!!
SAM! HEA-THER!!
AH!

--WE WILL NOT HOLD BACK...!!
...IF, YOU STILL DON'T DO AS YOU'RE TOLD...
THAT'S RIGHT...! WE'LL DO ANYTHING IN THE NAME OF GOLGOM ...!!
YOU'VE LEFT ME NO CHOICE! KOTARO...!!
...WE DIDN'T WANT TO DO IT THIS WAY, BUT...
NO-
NEVER!
WELL? WHAT DO YOU SAY...!?
YOU CAN'T DEFEAT US ALL...
JUST IN CASE, I SUMMONED TEN PEOPLE.
...ME AND XIAO QIN ARE MORE THAN CAPABLE TO KILL YOU, BUT...

...FOR GOLGOM ...
WE FOLLOWED STRICT ORDERS NOT TO KILL YOU,
BUT TO PROTECT MY GRANDDAUGHTER XIAO QIN
WHAT A PITY! KOTARO ...!!

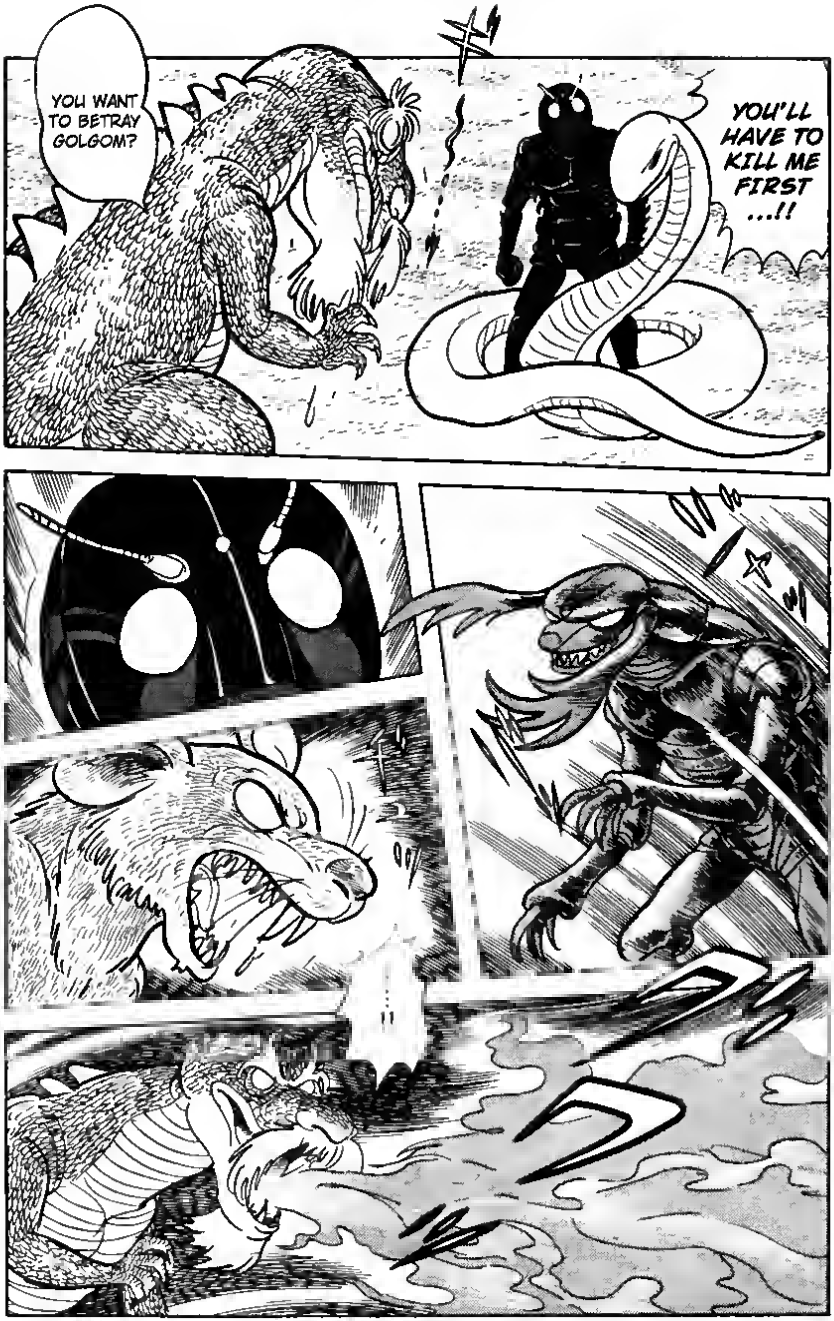
SO... YOU'RE A DRAGON --!!

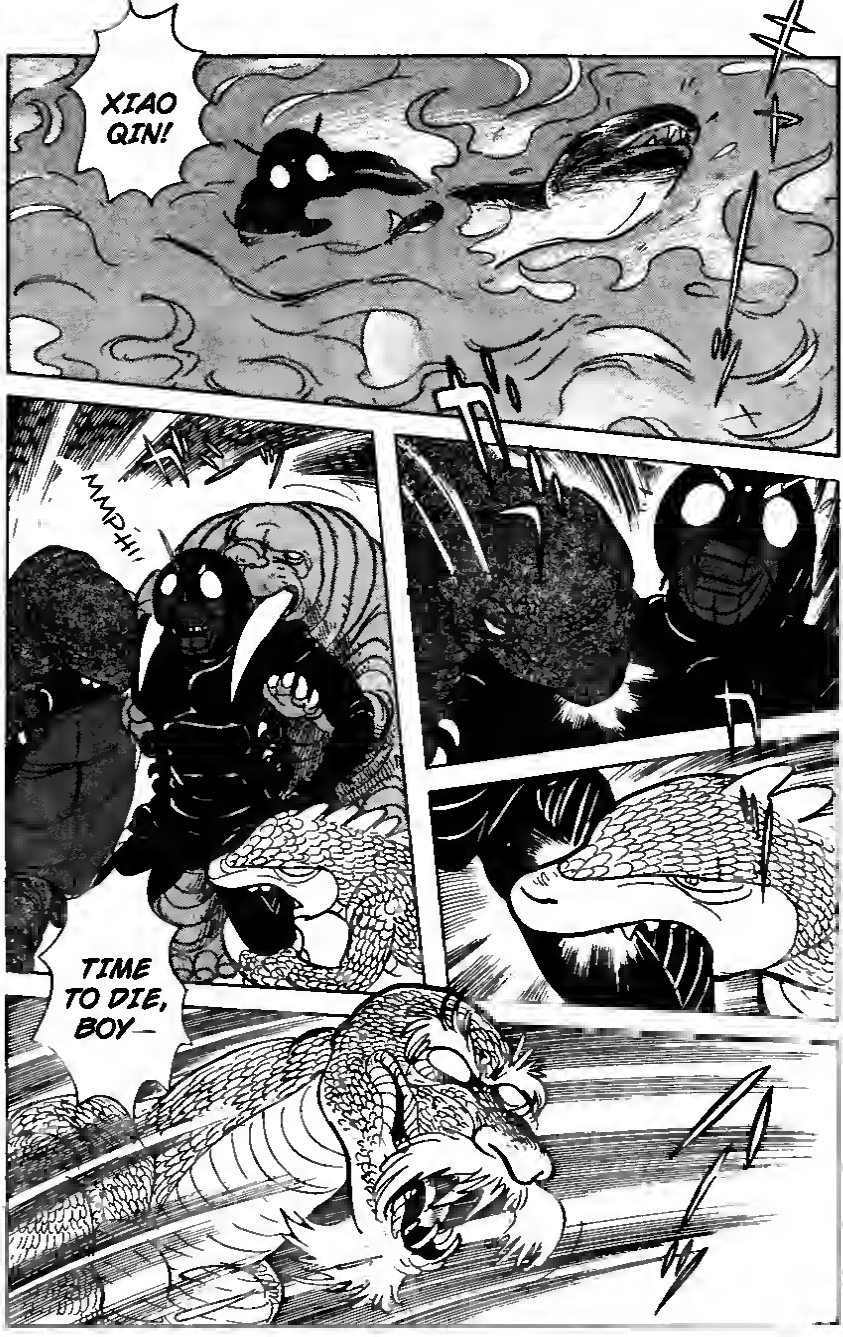
XIAO QIN... SORRY! THERE'S NO TURNING BACK NOW...
I BEG OF YOU...!!
NO! KOTARO!!
DON'T SAY THAT!
DON'T SAY THAT, KOTARO!
--MAYBE, I'LL DIE HERE! BUT...
IT MIGHT BE A GOOD THING!
...I DON'T BELONG ANYWHERE ANYMORE ...!!
YOU'RE... YOU'RE OUR KING...!!
NO!
HOLD IT--!!

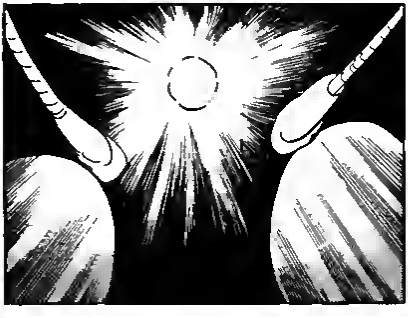
LOOKS LIKE! YOU'RE PREPARED TO DIE! KOTARO...!!
HE-HE-HI
IT'S TRUE! A MAN WHO DOESN'T FEAR DEATH, WILL DOUBLE, MAYBE TRIPLE IN POWER!

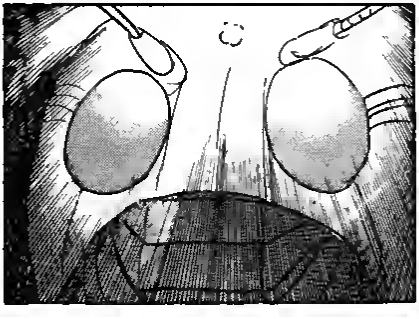
BESIDES, YOU WERE SELECTED BY US...
DEFEATING YOU IS NO EASY TASK, HOWEVER ...!!
...IS THIS WORLD REALLY WORTH IT?
HAVE YOU CONSIDERED, WHY YOU'RE FIGHTING? WHY MUST YOU DIE?
THIS WORLD IS NOTHING BUT AN INSIGNIFICANT BLIP FULL OF HATRED, JEALOUSY AND GREED. A POLITICAL GAME PLAYED BY ARISTOCRATS AND THEIR IDEOLOGIES!!
...EVEN SO, AT LEAST...
COMPARED TO THE FUTURE FORETOLD BY GOLGOM, PEOPLE HAVE FREE WILL...
I'D FIGHT FOR MY FREEDOM!!
THAT'S RIGHT
INSTEAD OF BEING GOLGOM'S PUPPET,
I'D RATHER DIE!!

YOU NAIVE INSECT!!
YOU BRAT!
OUT OF THE WAY! XIAO QIN-!!
GRANDPA, IF YOU WISH TO KILL KOTARO...
KOTARO, I WON'T LET YOU DIE ALONE...
XIAO QIN?
I'LL STAND BY YOUR SIDE...!!


YOU WANT TO BETRAY GOLGOM?
YOU'LL HAVE TO KILL ME FIRST ...!!


XIAO QIN!
MMPH!!
TIME TO DIE, BOY—





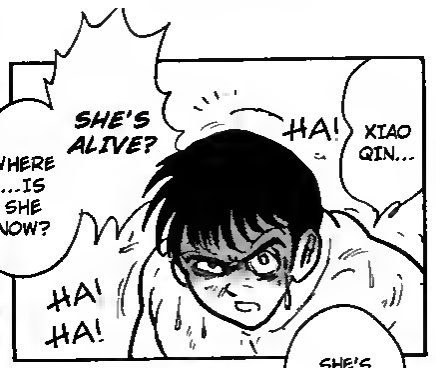
ズズズズズ…

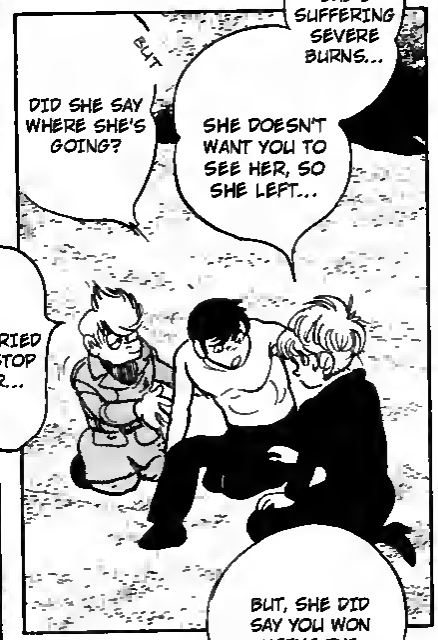
KO-TARO, WAKE UP!!
KO-TARO!!
ゴゴゴ
WE DON'T KNOW! SOMEHOW, YOU BEAT THEM!
WE
WH-WHAT? WHAT HAPPENED ...?!
NNGH!
HA!!
THANK GOOD-NESS! YOU'RE AWAKE!
WE THOUGHT YOU WERE DEAD!
ARE YOU HURT? CAN YOU STAND?
H-HOW DID YOU ESCAPE...?!
NNGH
LOOKS LIKE.. YOU WERE IN QUITE A FIERCE BATTLE HERE...
XIAO QIN UNTIED US AND HELPED US ESCAPE...
HUU! IT'S... IT'S LIKE... MY BODY... LOST ALL STRENGTH... SO TIRED...

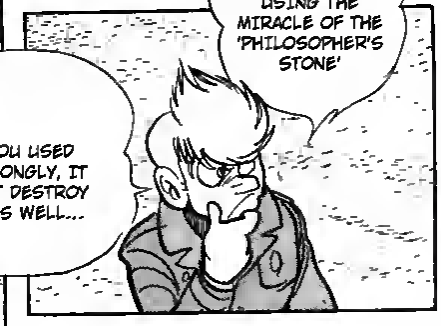
COME! HOLD ON! KOTARO...
CAN YOU WALK ...?

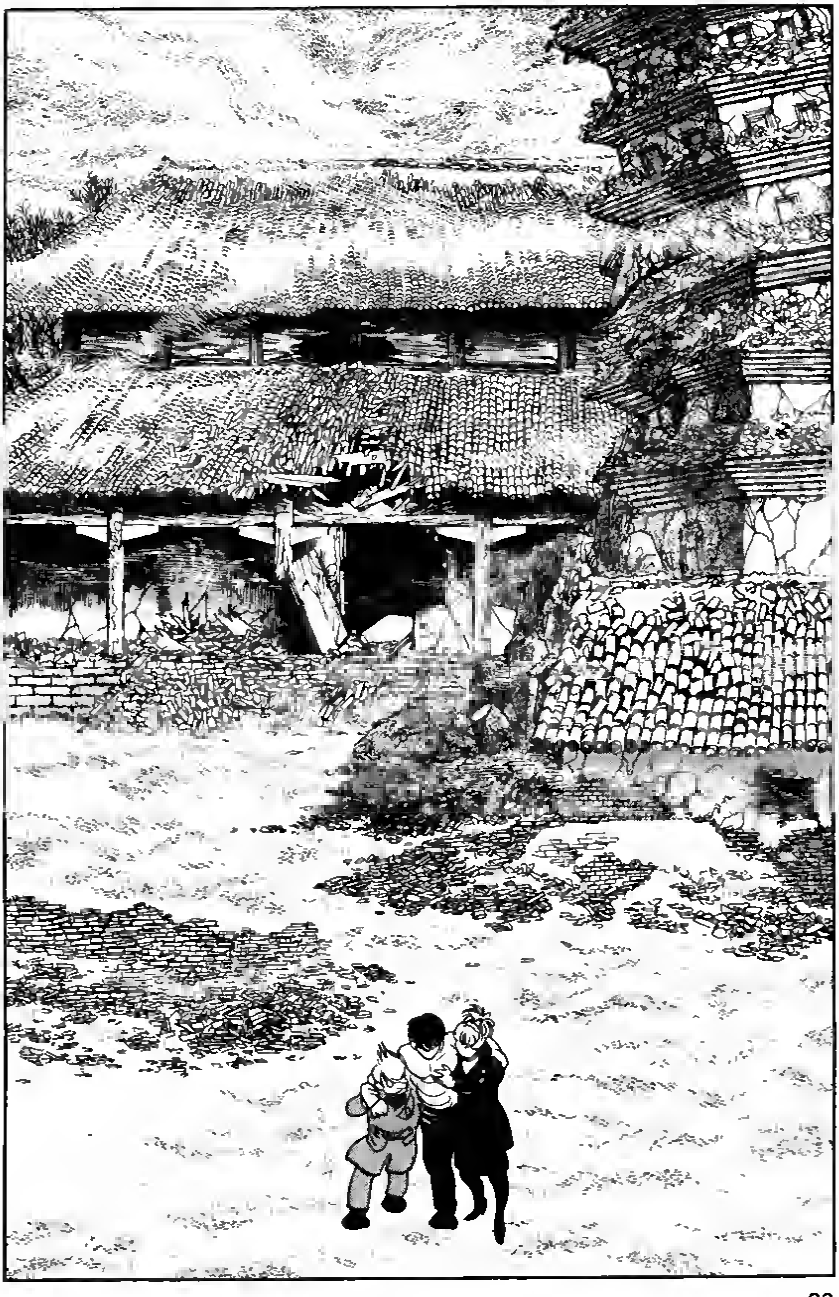
GOODBYE! KOTARO...

'PHILO-SOPHER'S STONE'...?!
ヒュウウウ...
QUITE A MIRACLE YOU STARTED HERE, PAL...
ヒュウウウウ----...


WHERE ...IS SHE NOW?
SHE'S ALIVE?
HA!
XIAO QIN...
HA! HA!


SHE'S SUFFERING SEVERE BURNS...
BUT
DID SHE SAY WHERE SHE'S GOING?
SHE DOESN'T WANT YOU TO SEE HER, SO SHE LEFT...
WE TRIED TO STOP HER...


BUT, SHE DID SAY YOU WON USING THE MIRACLE OF THE 'PHILOSOPHER'S STONE'
NEVERTHE-LESS, YOU TRULY ARE A KING...
IF YOU USED IT WRONGLY, IT MIGHT DESTROY YOU AS WELL...



PART 7

THE FERAL STREETS OF TOKYO

IT REPRE-
SENTS THE
PROSPERITY
AND WEALTH
OF JAPAN
TOKYO...A
CITY-WIDE
CONCRETE
JUNGLE...

THE GUSTS OF WIND OFTEN CREATED UNDER THESE TALL SCRAPERS ARE KNOWN AS "GROUND-LEVEL WINDS"—
MAYBE... THIS IS A SIGN OF HOW CIVILIZA-TION HAS CHANGED NATURE!

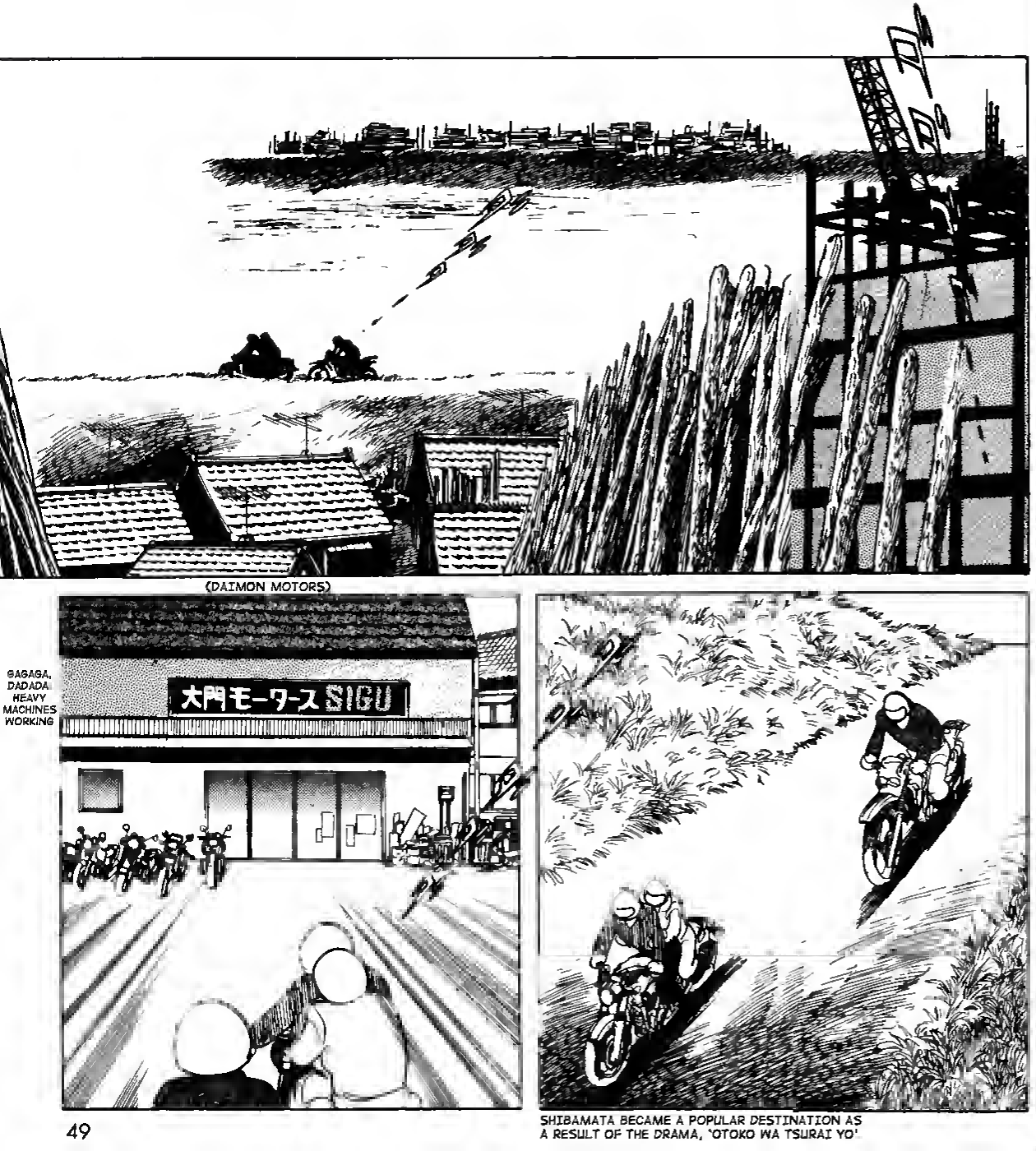
PLEASE TAKE THEM IN! PLEASE, I BEG OF YOU!
AWW! HOW CUTE!
EWW! THEY'RE FILTHY!
...YOU'RE RIGHT...
BESIDES, ANIMALS ARE BANNED IN MY APARTMENT
LET'S GO!

NAH! SOMEONE'S SITTING THERE...
THE LIGHTS ARE DIMMER OVER THERE...
COME ON! WE SHOULD'VE COME HERE EARLIER..
-TSK!
HE-HE-H!
DON'T SAY THAT! WE'RE NOT EVEN, YOU KNOW...
LOOKS LIKE NO ONE'S SITTING OVER THERE!
OH!
SO TONIGHT... YOU WANNA...
MAYBE NOT! I MEAN THIS IS ONLY OUR SECOND DATE...
MAYBE IF WE DATE A FEW MORE TIMES, YOU KNOW! GET TO KNOW EACH OTHER A LITTLE MORE!

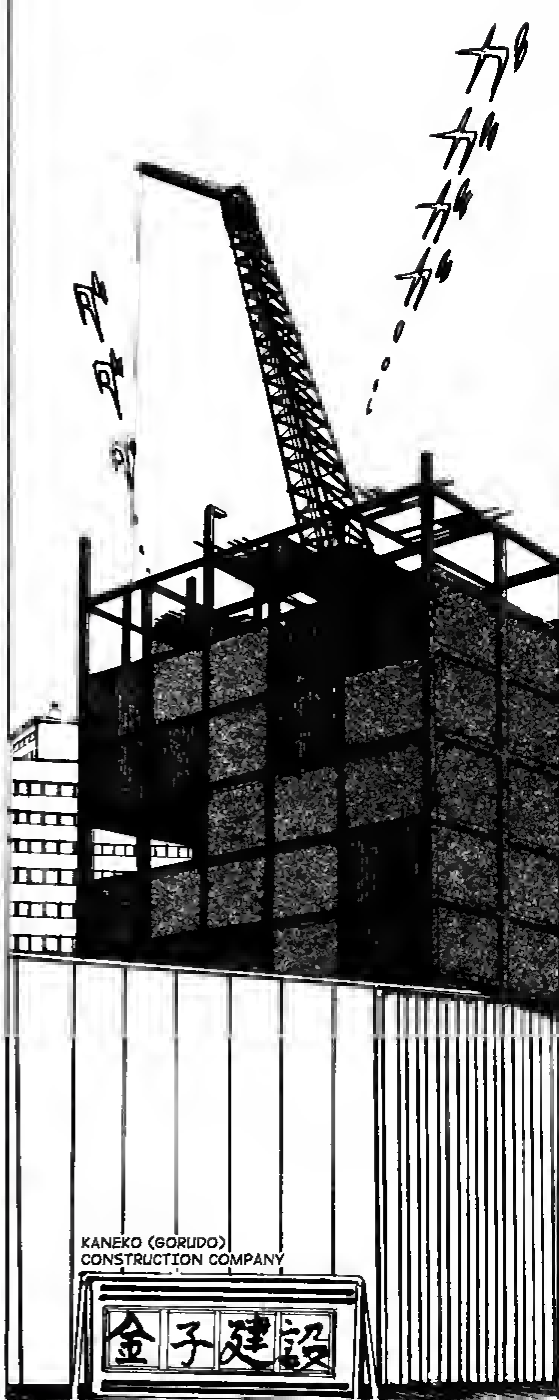
WAIT... WAIT...
HUH—
WHENEVER I GET EXCITED I NEED TO TAKE A LEAK!
READ THE MOOD YOU DOPE
WHAT THE HELL!
.....
MR HORI!
WHAT'S TAKING SO LONG?

AAAAAAAA!

PECHA! THE SOUND OF CHEWING
ZURU! SOUND OF DRAGGING ALONG THE GROUND

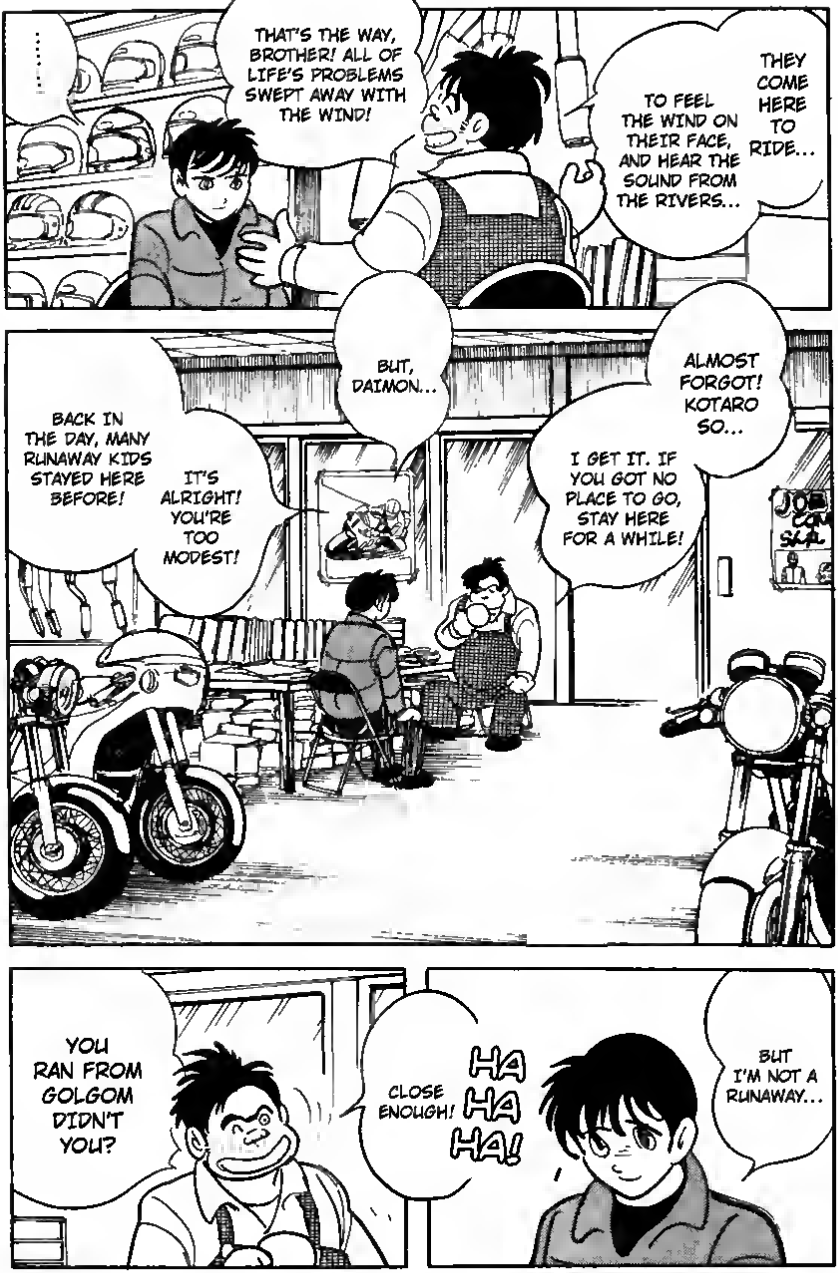


SHIBAMATA BECAME A POPULAR DESTINATION AS A RESULT OF THE DRAMA, 'OTOKO WA TSURAI YO'



WE'RE BACK! DAIMON!
大門モータース
S
DID HE GO OUT...?
DAIMON?
THAT WAS ONE REFRESHING JOYRIDE!!
UGNN...
...SOMETHING YOU WANT TO SAY TO US?
YOU SCARED US MAN!
SO YOU'RE AT HOME?

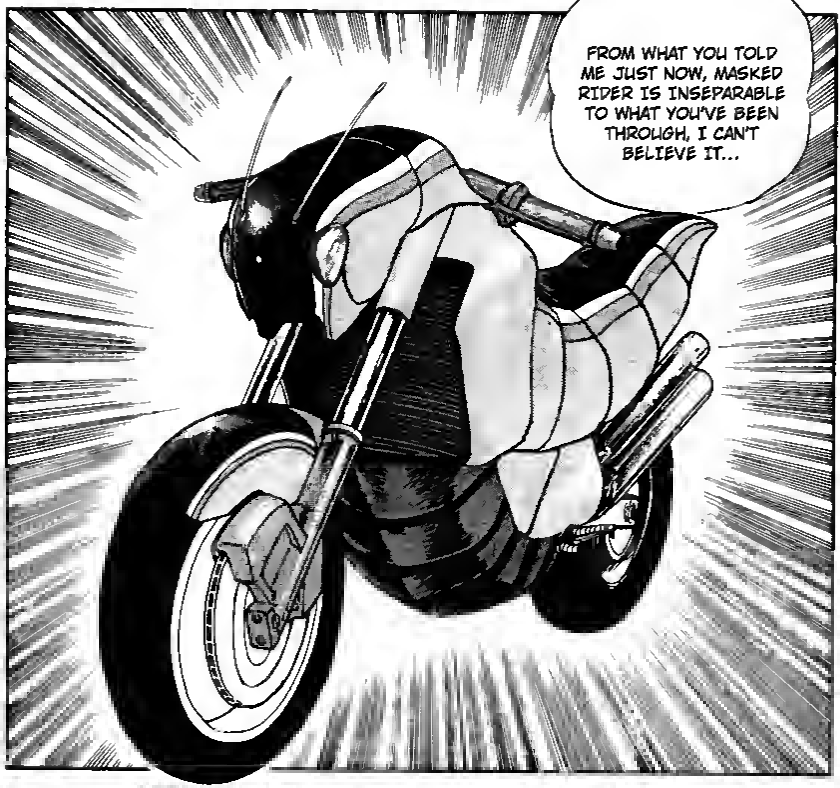
HOW 'BOUT YOU COME BACK SOME OTHER DAY?
...AN IMPORTANT GUEST HERE.
SORRY, I GOT...
OH...THEN MAYBE SOME OTHER DAY, HUH?
E-EH?!
YEA THANKS ANYWAY, LATERS.
THOSE ARE THE SO CALLED DELINQUENTS PEOPLE ARE CALLIN' THESE DAYS!
HMH
NOTHING BAD. THEY'RE JUST LOOKED DOWN BY SOCIETY...
THAT'S WHY THEY TURNED TO DELINQUENCY...
?
BUT, THEY ARE NICE KIDS.
EVERYONE HAS THEIR OWN PROBLEMS; SOME ARE JUST HARDER TO EXPRESS.
THAT'S WHY THEY RENT MY BIKES...


.....
THAT'S THE WAY, BROTHER! ALL OF LIFE'S PROBLEMS SWEPT AWAY WITH THE WIND!
TO FEEL THE WIND ON THEIR FACE, AND HEAR THE SOUND FROM THE RIVERS...
THEY COME HERE TO RIDE...
BUT, DAIMON...
ALMOST FORGOT! KOTARO SO...
I GET IT. IF YOU GOT NO PLACE TO GO, STAY HERE FOR A WHILE!
BACK IN THE DAY, MANY RUNAWAY KIDS STAYED HERE BEFORE!
IT'S ALRIGHT! YOU'RE TOO MODEST!
YOU RAN FROM GOLGOM DIDN'T YOU?
CLOSE ENOUGH!
HA HA HA!
BUT I'M NOT A RUNAWAY...

I'M LOST, I DON'T KNOW WHAT TO DO...AND I HEARD YOU WERE IN TOKYO, SO...
SORRY! DAIMON...
BUT, I'M WORRIED I MIGHT BRING PROBLEMS TO YOU...
HONESTLY! I GOT YOUR BACK, BRO! HAHAHA!
I'M SURE YOU DON'T WANT TO BOTHER THE AKIZUKI FAMILY...
I CAME HERE TO SEEK GUIDANCE...
I WAS A KARATE EXPERT IN KYOTO UNIVERSITY.
DON'T WORRY! KOTARO...
I'M HOME.
THESE PUNKS DARE COME LOOKING FOR YOU ON MY DOORSTEP, AND THEY'LL WISH THEY DIDN'T GROW BALLS FOR ME TO KICK!
HOWEVER—
THE BOY'S LIVING WITH US, FROM TODAY ONWARD!
...
HEHEHE!
LOOKS LIKE WE NEED TO PREPARE DINNER FOR THREE TONIGHT...
OCHA! HA!
GORO! I'M HOME.

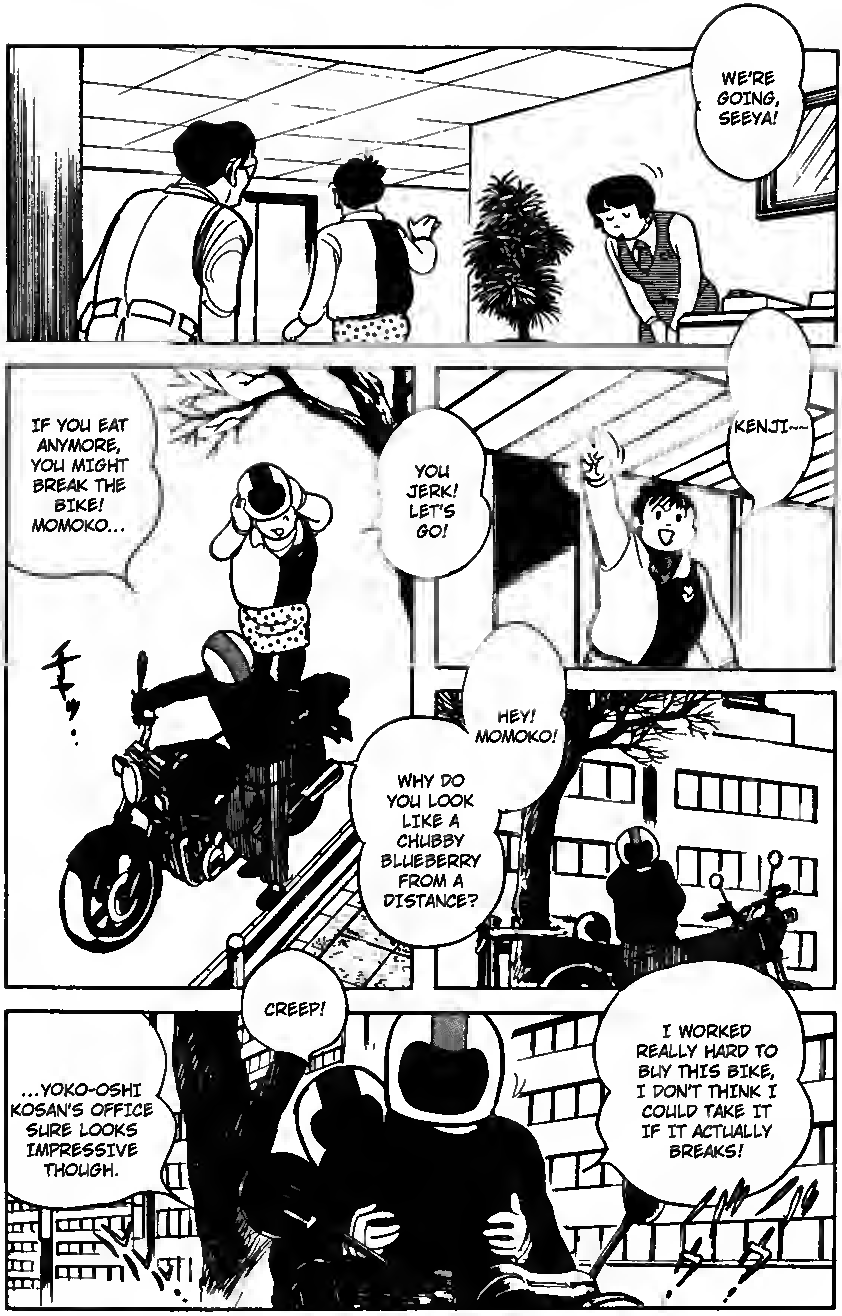
NICE TO MEET YOU.
HE'S A JUNIOR OF MINE BACK IN KYOTO.
NICE TO MEET YOU!
HE'S QUITE HANDSOME...
OH? REALLY?
BESIDES, WOMEN BIGGER THAN ME AIN'T MY CUP OF TEA...
BUT, SHE CAN'T QUITE COOK AND A BIT TEDIOUS,
...BECAUSE SHE LIKES ME...
HEHEHE!
HEHEHE!
ACTUALLY, OCHA RAN HERE TOO.
NO-NOTHING...
WHAT DID YOU SAY? GORO?
THERE WAS A TV SHOW CALLED... MASKED RIDER..
REMEMBER WHEN WE WERE KIDS...
HEY KOTARO! LEMME SHOW YOU SOMETHING...

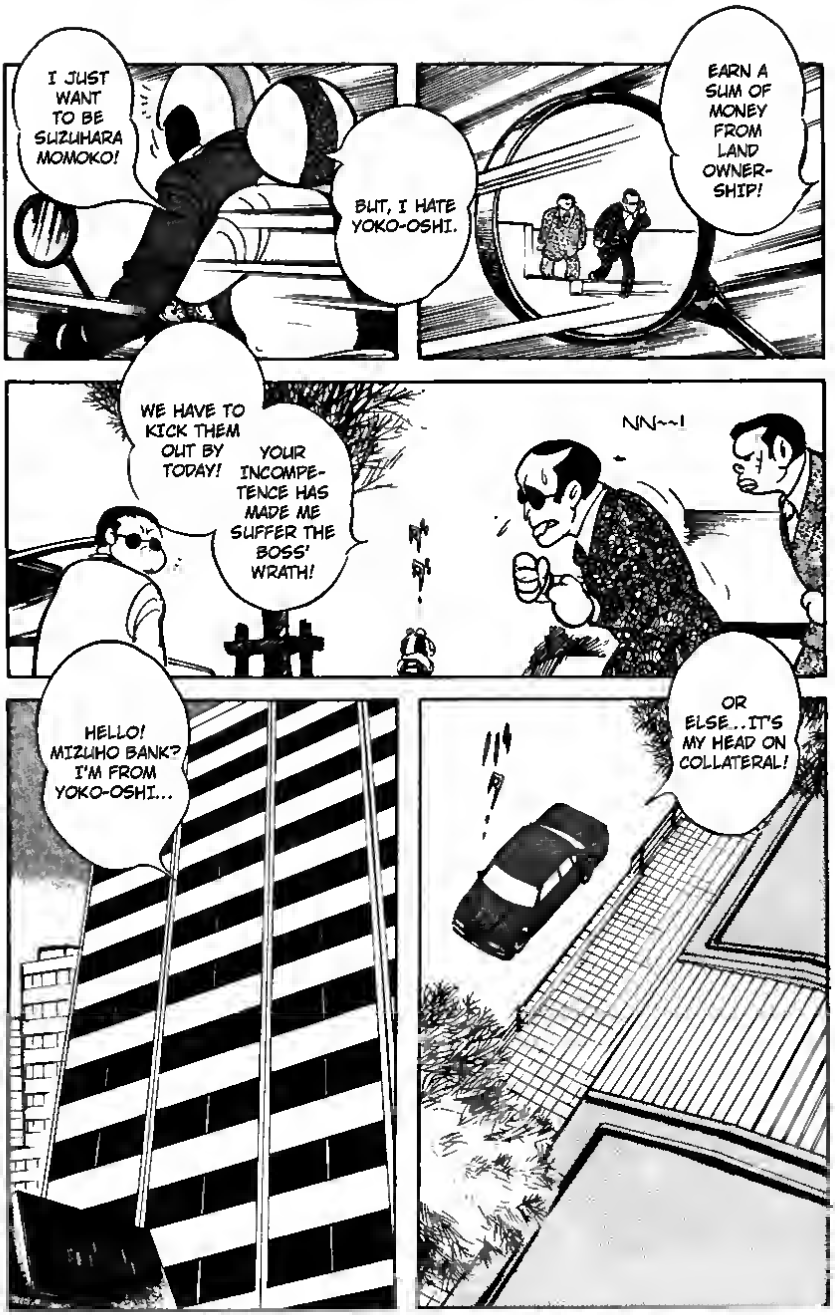
I REMEMBER DRESSING UP AND PLAYING MASKED RIDER!
HE HE HE
I LATER LEARNT KARATE, AND NOW OWN A MOTORS BUSINESS...
MAYBE JUST A LITTLE INSPIRED WHEN I WAS A KID...
AND SO...
I SECRETLY DESIGNED AND BUILT A RIDER MACHINE.
BEHOLD! THIS BIKE HAS AN INTERNAL COMPUTER AND HAS 2000CC CAPABILITIES; SINCE IT'S SO SHOWY I DON'T HAVE THE COURAGE TO GIVE IT A RIDE...
I BELIEVE THE ONLY ONE ABLE TO MASTER HER...
IS YOU...


FROM WHAT YOU TOLD ME JUST NOW, MASKED RIDER IS INSEPARABLE TO WHAT YOU'VE BEEN THROUGH, I CAN'T BELIEVE IT...

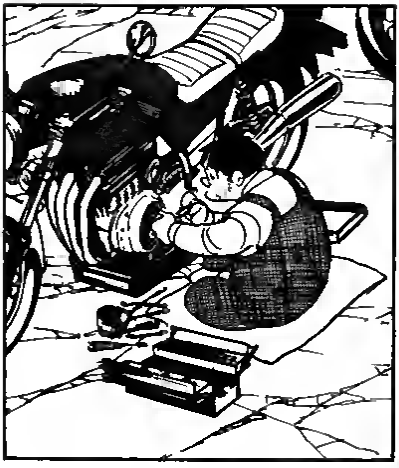
UMM... MY SINCERE APOLOGIES!
DO I HAVE TO DO EVERYTHING AROUND HERE?! WHAT AM I PAYING YOU FOR?
FOOL!! YOU
ARE YOU TELLING ME THIS CRUMBY OLD APARTMENT...
LOOK
MAYBE...THEY WERE PREPARED FOR LAND SPECULATION WHICH IS WHY WE CAN'T PERSUADE THEM...
HEHE
NO MATTER WHAT I DID, THEY STILL REJECTED OUR DEAL ...
HEHE
CAN SET MY PLANS FOR AN EMPIRE ESTATE ABLAZE, JUST LIKE THAT?
HUH
IMBECILE!
YOUR 'JOB' IS TO GET RID OF THEM...
I DON'T CARE WHAT YOU DO! IF...
LISTEN HERE!
YEA
EVEN IF YOU HAVE TO 'TAKE CARE' OF THEM!!
PAPA!!

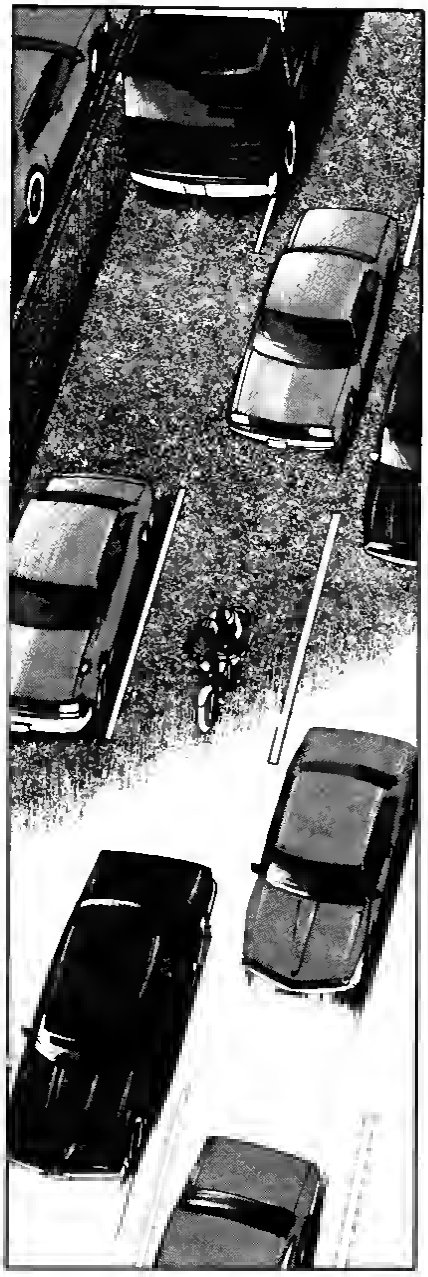
POWERLESS
WHAT IS IT, HONEY?
MOMO... MOMOKO?
JOYFUL EXPRESSION
I'M A LITTLE LOW ON...
PAPA-
YOU KNOW!
LAMA
CHIEF...
OKAY! PAPA.
DON'T WORRY! SPEND IT WISELY NOW!
OH... YEA? WELL THEN!
OH AND MOMOKO.
BE CAREFUL NOT TO MAKE FRIENDS WITH STRANGERS!
TURN
SCRAM ~~!!
WHAT ARE YOU WAITING FOR?
YOU STILL HERE?


WE'RE GOING, SEEYA!
KENJI~~
YOU JERK! LET'S GO!
IF YOU EAT ANYMORE, YOU MIGHT BREAK THE BIKE! MOMOKO...
チッ
HEY! MOMOKO!
WHY DO YOU LOOK LIKE A CHUBBY BLUEBERRY FROM A DISTANCE?
CREEP!
...YOKO-OSHI KOSAN'S OFFICE SURE LOOKS IMPRESSIVE THOUGH.
I WORKED REALLY HARD TO BUY THIS BIKE, I DON'T THINK I COULD TAKE IT IF IT ACTUALLY BREAKS!


I JUST WANT TO BE SUZUHARA MOMOKO!
BUT, I HATE YOKO-OSHI.
EARN A SUM OF MONEY FROM LAND OWNER-SHIP!
WE HAVE TO KICK THEM OUT BY TODAY!
YOUR INCOMPE-TENCE HAS MADE ME SUFFER THE BOSS' WRATH!
NN~~!
HELLO! MIZUHO BANK? I'M FROM YOKO-OSHI...
OR ELSE..IT'S MY HEAD ON COLLATERAL!

大門モーターズ

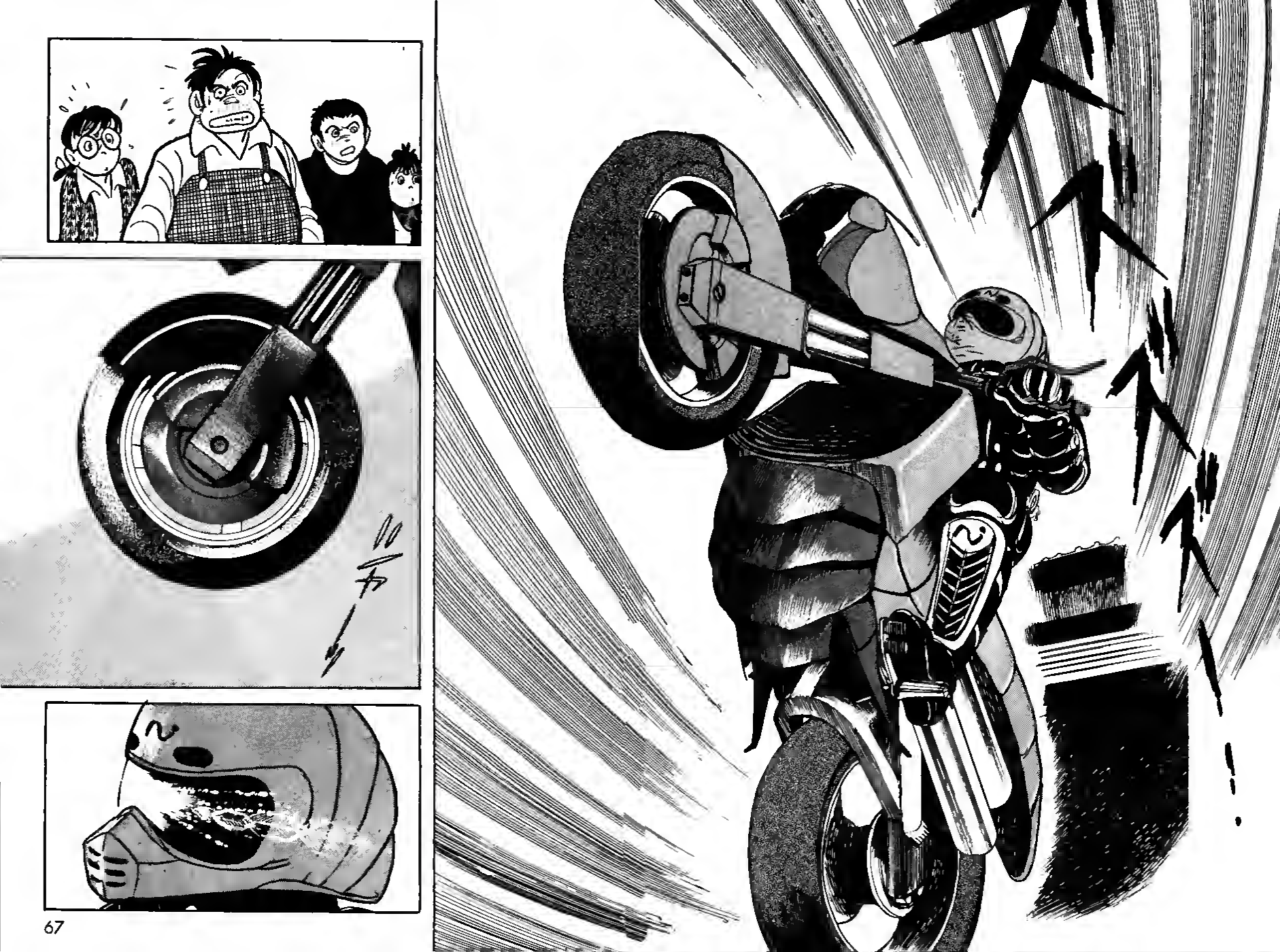




WHERE'S KOTARO?
THANKS-
AHJAH!
GORO! HAVE SOME TEA!
DO YOU REALLY THINK I WOULD BUILD MOTORCYCLES THAT CAN'T RUN?
BUT, CAN THAT THING EVEN RUN?
HE SEEMS TO REALLY LOVE THAT TOY BIKE OF YOURS!
IN THE GARAGE!
FROM NOW ON CALL IT...SUPER BIKE! UNDERSTOOD?
THAT AIN'T ANY TOY BIKE!
SILLY WOMAN!
WHAT A SIGHT FOR SORE EYES...
KENJI-
OOH!
MOMOKO TOO?
HI! HELLO THERE!
PAPAPA-

I WANT TO GET MARRIED WITH KENJI, BUT...
I GOT SOMETHING TO DISCUSS...
I ASKED KENJI TO TAKE ME HERE TODAY.
COME ON MAN! NO NEED FOR FORMALITIES! NOT LIKE WE HAVEN'T MET BEFORE!
E-EH?
BUT KENJI HE...
WHAT'S GOING ON?
AND...
BUT MOMOKO'S THE DAUGHTER OF A WEALTHY BUSINESSMAN...
YOU'RE TOO OLD-FASHIONED!
HE SAYS WE LIVE IN REALLY DIFFERENT WORLDS!
BY TONIGHT I'LL HAVE KENJI'S BABIES!
THAT'S WHY! I WISH...
...OUR FAMILIES HATE EACH OTHER...

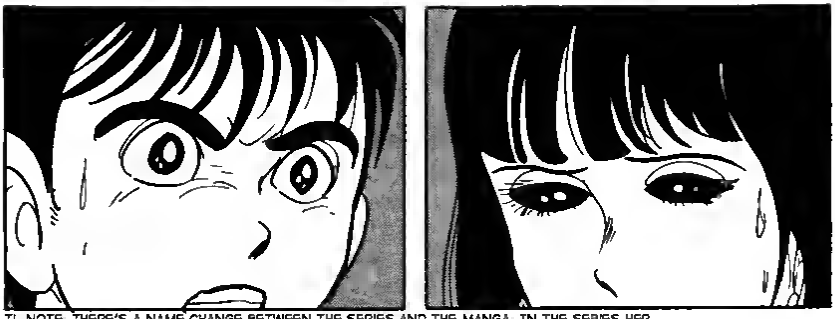
HEY!
YOU'RE STILL SOPHO-MORES!
THAT FAST?
THEREFORE, MY FATHER CAN'T DO ANYTHING.
WHAT'S THAT SOUND ?!
EH?
BUT UM
NOT A PROBLEM! I'M PAPA'S ONLY DAUGHTER!
THE GARAGE!
KOTARO!



HEY DAIMON,
I'M GOING OUT FOR A SPIN...!!
WAS TO MAKE THAT HELMET...!!
THAT BIKE...
THAT...!
WAIT! KOTARO!
OOH! THAT HELMET!
SO THE REASON WHY KOTARO WAS IN THE GARAGE...
WHAT?!

ズン
ズン
ズン

AGAINST GOLGOM...
YOU WILL STRUGGLE,
--YOU WILL BE, MASKED RIDER BLACK...
KOTARO...
THINGS ARE NOT AS IT SEEMS!
... BUT DAIMON...
MAYBE THIS IS YOUR DESTINY!



TL NOTE: THERE'S A NAME CHANGE BETWEEN THE SERIES AND THE MANGA. IN THE SERIES HER NAME IS KIDA KASUMI, THE MANGA'S EQUIVALENT IS KIDA AYUMI. MESSED UP IN VOL 2, SORRY.

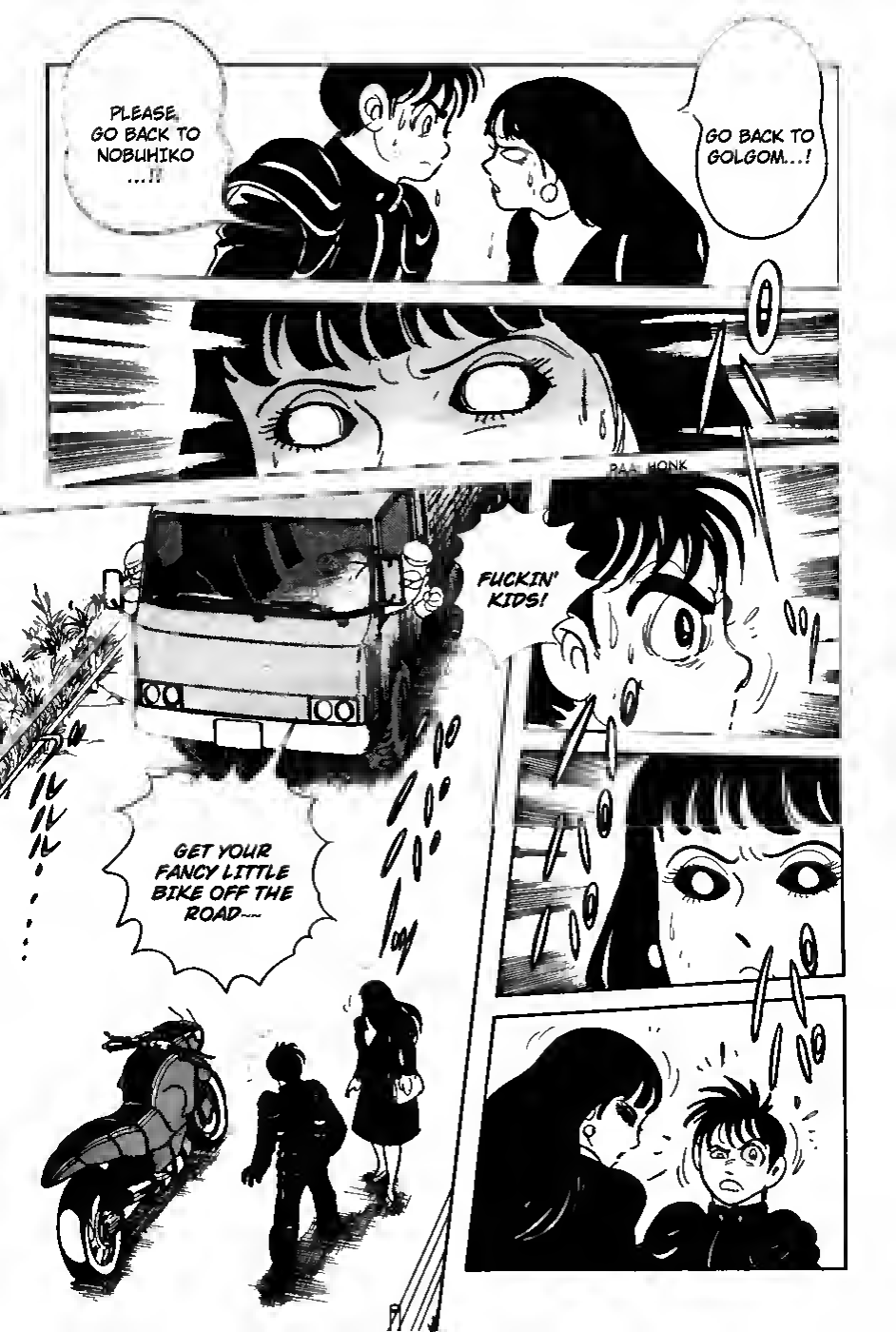
ガ ガ ガ ガ ガ...
WHAT ARE YOU GUY'S DOING?
E-H?
THAT CRANE CRASHED INTO MY APARTMENT...
THEY SAY IT'S AN ACCIDENT, BUT I THINK THEY DID IT ON PUR-POSE...

MUST BE THOSE YOKO-OSHI KOSAN BASTARDS! THEY'RE NOT GONNA GET AWAY WITH THIS!
YEA!
HE-HI
ASSHOLES!
MOM?!

KOTARO!
PLEASE...
HOW...HOW DID YOU KNOW I'M HERE...?!
...AYUMI...
PLEASE SAVE NOBUHIKO!
OR ELSE HE'LL BE KILLED...
HE TOLD ME TO TELL YOU...YOU MUST GO BACK! OR ELSE...
I RECEIVED... I GOT A PHONE CALL.
UMM
AN INTERNATIONAL CALL FROM NEW YORK...
KILLED?!
THAT VOICE IS NOBUHIKO! I'M SURE OF IT!

HE TOLD YOU...WHERE I LIVED?
THE ONLY ONE WHO CAN SAVE HIM. IS ONLY YOU! KOTARO...!!
IT'S TRUE! HE SAID IF YOU DON'T GO BACK HE'LL BE EXECUTED!
ヒュルルル...
N-NO! I CAN'T...
IF I GO BACK...
IT'S ALL OVER!
THESE PEOPLE HAVE BEEN WATCHING ME?
...YOU'RE SAYING—
I BEG YOU, BRING MY NOBUHIKO BACK!
PLEASE! KOTARO...
KOTARO ...!!

YOU'RE OBLIGATED TO SAVE NOBUHIKO! KOTARO...
B-BE-CAUSE...
YOU...
LEFT HIM FOR DEAD!
AT THE TIME, YOU ABAN-DONED YOUR BROTHER, YOUR BEST FRIEND...
.....
AND BE-CAUSE OF THIS...
NOBU-HIKO'S LIFE...
IT'S YOUR DUTY TO SAVE HIM!
THAT'S WHY IT'S YOUR RESPON-SIBIL-ITY...
IS IN GRAVE DANGER.


PLEASE, GO BACK TO NOBUHIKO ...!!
GO BACK TO GOLGOM...!
PAA HONK
FUCKIN' KIDS!
GET YOUR FANCY LITTLE BIKE OFF THE ROAD----

AAH!
I-I GET IT NOW! AYUMI.
I'LL THINK ABOUT IT. I'LL DISCUSS IT WITH HER TOMORROW.
CALL ME!!
I'LL BE AT TOKYO'S PARK HOTEL...

SOME-
THING'S
WRONG
WITH HER
EYES!
NN...
N....
IT'S LIKE
SHE'S TRYING
TO HYPNOTIZE
ME...BUT...
AT
THE TIME,
THERE WAS
SOMETHING
STRANGE
WITH HER
EYES!
COULD IT
GOLGOM
TOOK
AYUMI...?!
HUUUU~~
NGGG~
AAUH!
NNAA!

SIGN TOKIWA VILLAGE

THESE ARE FROM THE CHIEF...
HE TOLD ME TO DELIVER THIS TO YOU!
WOULD BE NICE, IF YOU LOT WOULD JUST SIGN THAT DOCUMENT FOR ME...
HE-HE-HE
AR-HH!
FOR THE LAST TIME, WE'RE NOT SELLING!!
MMM
WE REFUSE!!
...THIS LAND IS THE LIFE-BLOOD OF MY GRANDFATHER...
MMM
IT WAS EARNED THROUGH HIS HARDSHIP, WE CANNOT SIMPLY SELL IT TO STRANGERS!!
YOU FUCKERS!
WANNA PLAY HARD-BALL? GAME ON!!

WHAT ARE YOU DOING-?
AHH
HUH?
YOU BETTER WATCH YOURSELF! YOU PISS US OFF, WE'RE NOT JUST GONNA TEAR THIS PLACE DOWN, WE'LL FUCK YOU PEOPLE UP!
LET GO OF HER --!!
GET YOUR FILTHY HANDS OFF MY MOM!!
SINCE YOU DON'T WANNA DISCUSS, NEGOTIATION'S OVER...
WELL THEN-
--YOU'RE NOT GETTING EVEN A PENNY FROM US!!
K-KENJI!
YOU'VE LEFT ME NO CHOICE ...!!
IF YOU WON'T LET GO...
BITE ME KID!
HEH

ヒョイ
IF YOU CHERISH THE LIFE OF YOUR SON AND THIS HAG...
LISTEN TO US LADY!
THEN KINDLY SIGN YOUR NAME ON THOSE DOCUMENTS...!!
HEHEH!
I'LL COME BACK TOMORROW.

常磐荘
...WE GOT THEM BY THE BALLS NOW...!!
HEHE!
SIGN: TOKIWA VILLAGE
M-
MOM?!
IF WE WAIT IT OUT A BIT MORE, THEIR OFFER WOULD DOUBLE!
STAND STRONG, KENJI.
JUST A BIT LONGER...!!
EH?
YOU'RE NOT REFUSING BECAUSE IT WOULD HURT NANNA'S FEELINGS?
ARE YOU SAYING, YOU'RE NOT DOING THIS FOR NANNA?
.....!!
JACK!
HEH!
NAN'S HAD ALZHEIMER'S FOR YEARS... SHE DOESN'T KNOW JACK, ANYMORE RIGHT?
HOHO!
SILLY BOY...

EH?
WHAT THE HELL YOU DOING...?!
HEY! WHO'S THERE?

WHO?
WHAT THE?
GAA—
AAAA!

WHAT? RAN AWAY?
大門モータース

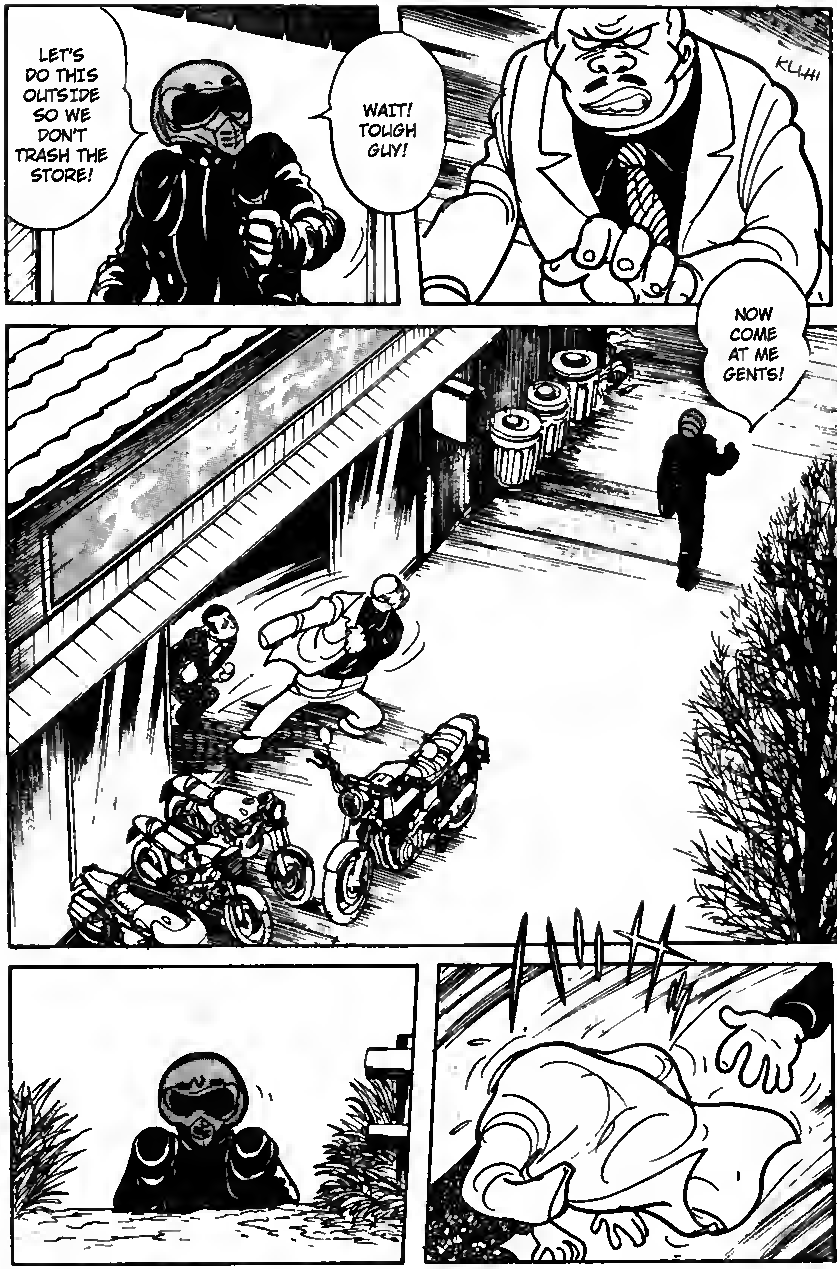
IT'S SO SUDDEN, I DON'T KNOW WHAT TO SAY...
BU-BUT
DAIMON, WE WERE WONDERING IF WE COULD STAY HERE FOR A FEW DAYS...
SO,
WE HAD DISAGREEMENTS WITH BOTH OUR PARENTS!
DAMN!
THE CHIEF IS REALLY WORRIED ABOUT YOU...
MS. MOMOKO, COME BACK WITH US!
COME!
FOUND THEM!
SO THERE YOU ARE!
WEREN'T YOU THE KID FROM TOKIWA VILLAGE LAST NIGHT?!
SON OF A BITCH!
HEY! BOY!
DAMMIT
THEY WERE FOLLOWING US! KENJI!!
THEY

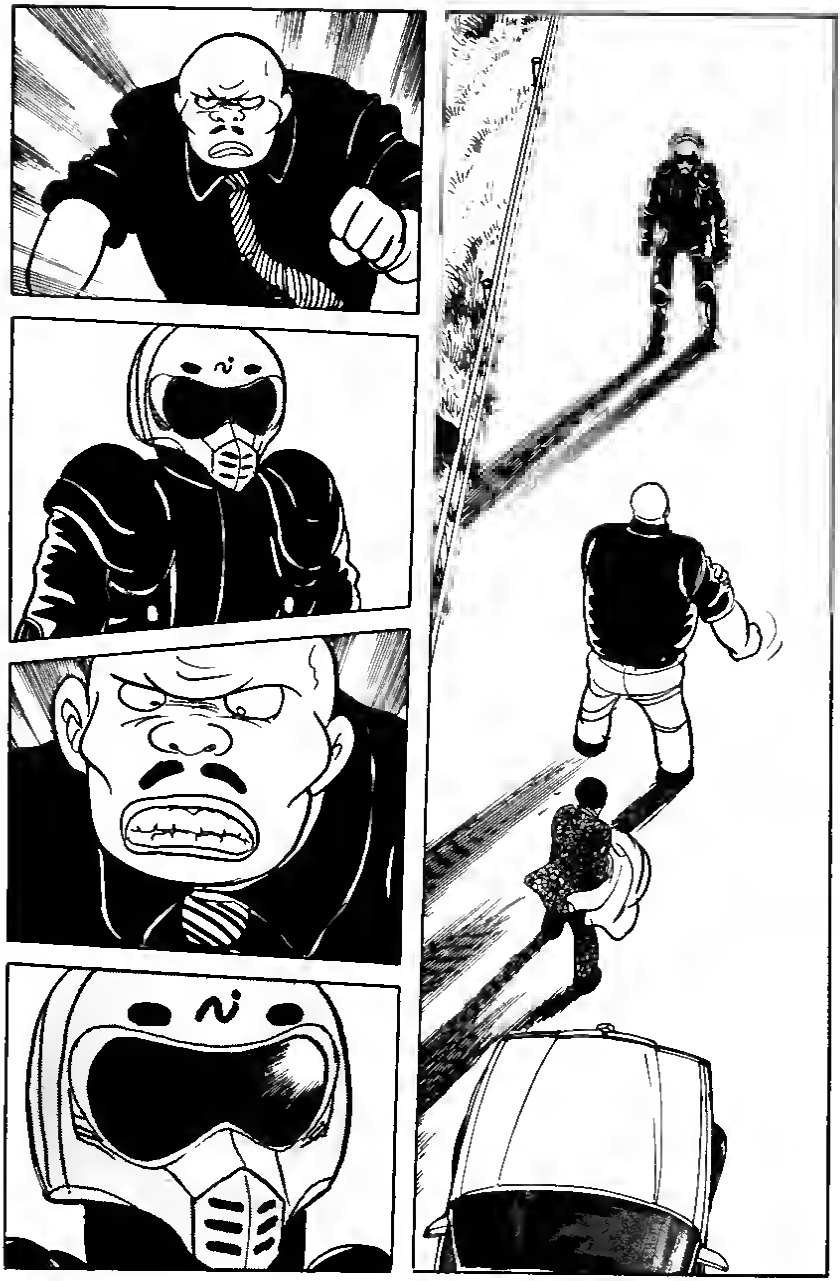
I DON'T WANT ANY TROUBLE!
LET'S TALK!
NOW NOW!
THIS IS NONE OF YOUR BUSI-NESS
STAY OUT OF OUR...
WAP
I HATE FIGHTING!
OWW!
HUH?
STOP!
FUCK YOU!!

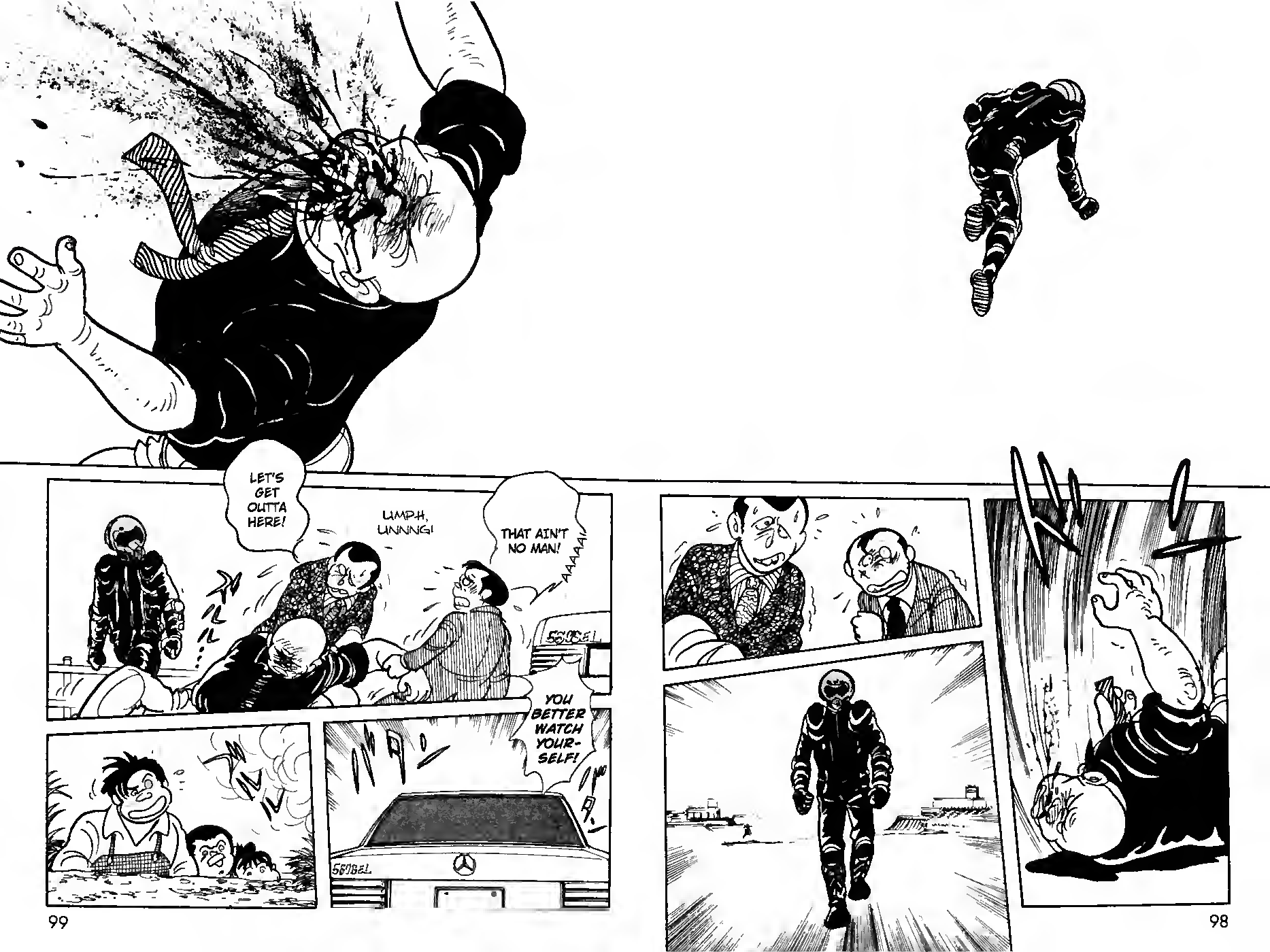
WHO THE FUCK ARE YOU?
HM?
WHAT THE?
ME?
MASKED RIDER BLACK!!
I AM—

MOTHER-FUCKER! THE FUCKER'S PLAYING WITH US...
.... YOU.
...MASKED MA-RIDER BLACK...?
HAA!
AAAAAAAAA!

EH?

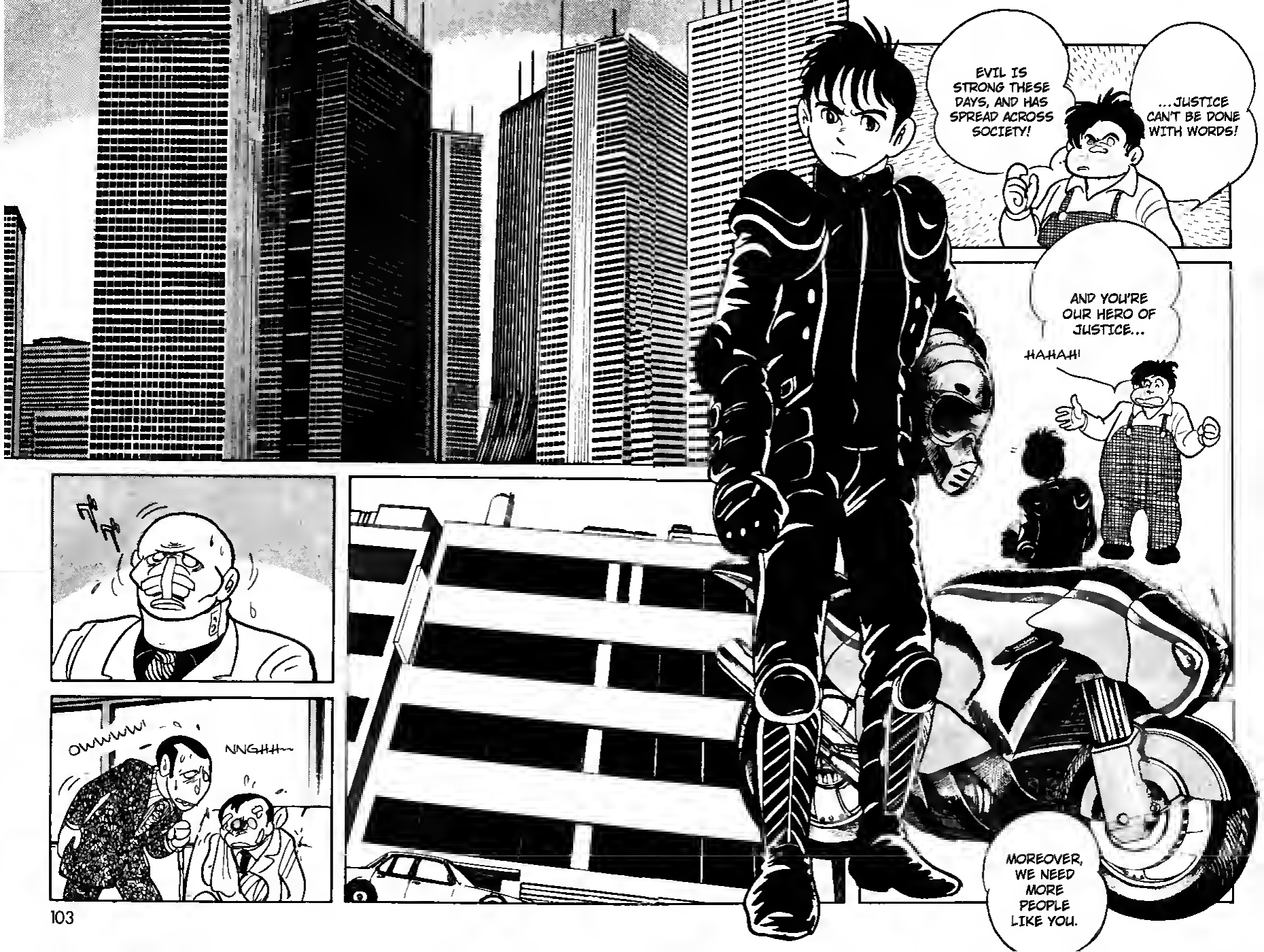

LET'S DO THIS OUTSIDE SO WE DON'T TRASH THE STORE!
WAIT! TOUGH GUY!
KUH!
NOW COME AT ME GENTS!




LET'S GET OUTTA HERE!
UMP-H, UNNNG!
THAT AIN'T NO MAN!
AAAAA!
YOU BETTER WATCH YOUR-SELF!

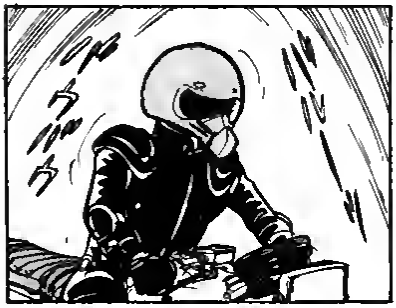
60-35
!!

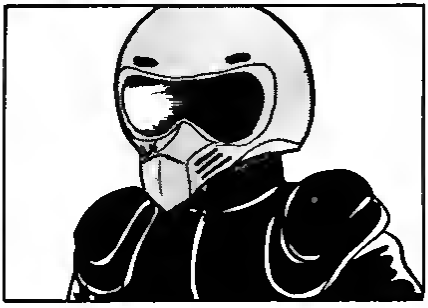
.....
KOTARO!!
GAWD DAYM.
GONNA BECOME MASKED RIDER BLACK?!
SO, YOU'RE REALLY...
DAIMON! I'VE...MADE UP MY MIND!
...I CAN'T JUST KEEP THINKING ABOUT IT...
RIGHT NOW, THIS IS ALL I COULD DO IN MY POWER,
...TO STRUGGLE WITH THE FORCES OF EVIL TO THE END...
WRONG!
YOU'LL FIGHT THE FORCES OF EVIL, AND WIN!!


EVIL IS STRONG THESE DAYS, AND HAS SPREAD ACROSS SOCIETY!
...JUSTICE CAN'T BE DONE WITH WORDS!
AND YOU'RE OUR HERO OF JUSTICE...
HAHAH!
OWWWW!
NNGHH~
MOREOVER, WE NEED MORE PEOPLE LIKE YOU.

HEY—! WHAT ARE YOU DOING?
GAHH!!
CLICK
WE CAN'T WORK LIKE THIS...
HE!
IT'S... YOU?!
E-H-H-!

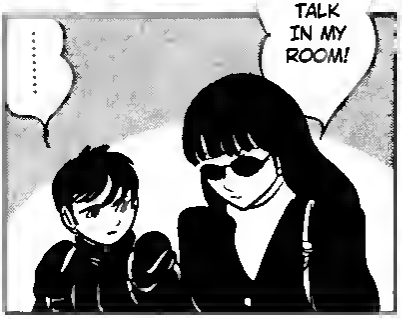
IT'S...A WOMAN?
HUH ---?!

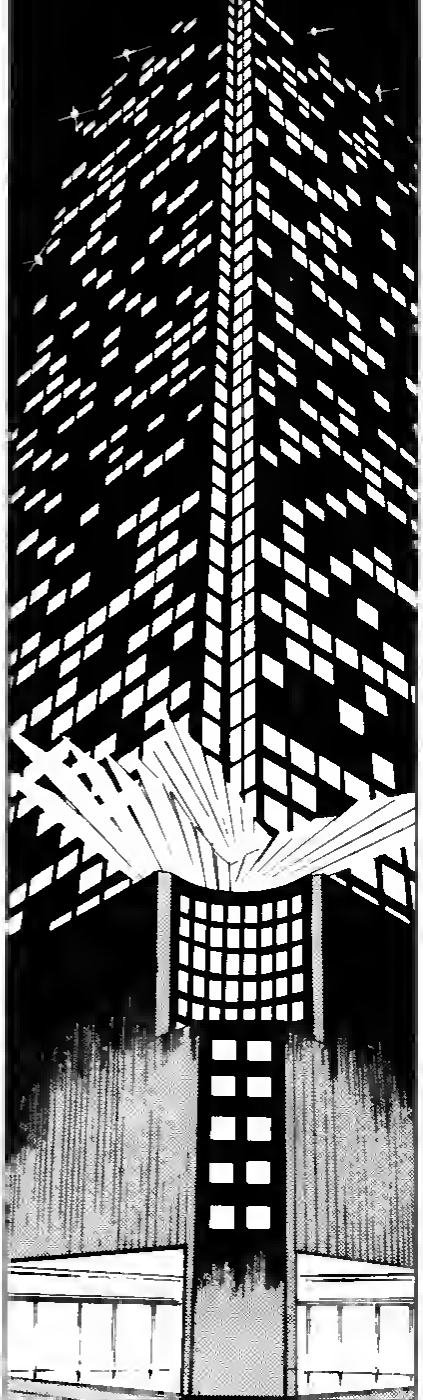




TRRRRRRRR
TRRRRRR

AYUMI! I'VE BEEN WAITING FOR YOU...
KOTARO ...


LET'S TALK IN MY ROOM!
.....



I'M SORRY, I CAN'T GO...
AYUMI, ABOUT LAST NIGHT...
...
...THIS LATE AFTERNOON ORAN GROUP'S OFFICE WAS ATTACKED...
FORGIVE ME...I LOVE NOBUHIKO TOO...BUT IF I GO...
...IF THAT HAPPENS, IT WOULD BE THE END...
GOLGOM WILL CAPTURE AND MANIPULATE ME AGAIN,
WITNESSES HAVE SUGGESTED THAT...

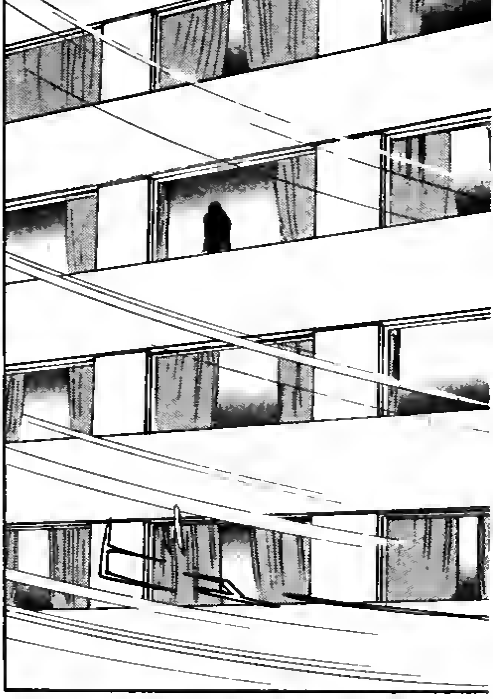
HUH?
KOTARO, IS THAT YOU?
THE POLICE HAVE RELEASED IMAGES OF THE ATTACKER—
KOTARO ...!!
UNDER JAPANESE LAW, DOESN'T MATTER HOW MANY YOU'VE KILLED, IT'S STILL MURDER!
THE SUSPECT IS MALE DRESSED IN A BLACK BIKER UNIFORM...
THAT'S NOT ME...
NO! NOOO!
...YOU CAN'T STAY IN JAPAN ANYMORE...

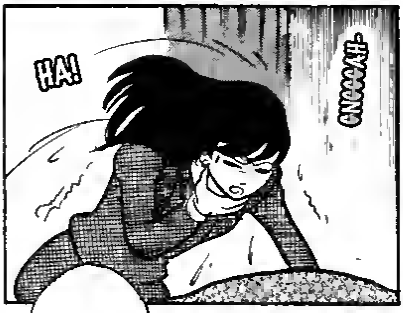
大門モータ

WE RECEIVED SOME WITNESS ACCOUNTS LAST NIGHT...
THEY SAY, YESTER-DAY...
THEY SAW THE ORAN GROUP PEOPLE HERE...
ALONG WITH A BIKER WHO LOOKED LIKE THE ATTACKER FROM THE ORAN GROUP MURDERS...
THEY FOUGHT HERE, DIDN'T THEY?
THAT'S IMPOS-SIBLE !!
B-BUT
THE TIME, KOTARO WAS HERE...
AT
KOTARO!
SO WE CAN INSPECT THIS PLACE!!
SO THE MAN'S CALLED KOTARO?
IF HE LIVES HERE, I'M AFRAID WE HAVE TO BRING YOU BACK TO THE STATION...

DETEC-
TIVE!
HE ES-
CAPED?
HUH?
FROM
WHAT
WE
CAN
GATH-
ERED,
THE STRANGE
MURDERS IN
SHIBUYA PARK
AND...
THE RECENT
ORAN GROUP
HOMICIDE
ARE VERY
SIMILAR...
IF THESE
ARE COM-
MITTED BY
THE SAME
GUY, HE IS
SIMPLY...
A COLD-
BLOODED
KILLER!

NGNN!




HA!
GNGGN!!

...DAMN COPS...

YOU HAVE AN ALIBI FOR KOTARO, BUT—
GORO, BUT,
THEY'RE WAITING FOR KOTARO TO COME HOME!
KE-H!
THEY HAVEN'T LEFT!

IDIOT!
ARE YOU SUSPECTING KOTARO TOO?
HE SAID HE NEEDED TO GO SEE SOMEONE IN SHIBUYA...
KOTARO WASN'T HERE WHEN THE ORAN GROUP WAS ATTACKED!
JEEZ! WHAT ARE YOUNG PEOPLE UP TO THESE DAYS?!
AND WHERE DID KENJI AND MOMOKO RUN OFF TO?
ENOUGH OF THIS! WHERE'S DINNER?
SIGH!
SAID SOMETHING ABOUT NOT COMING HOME TONIGHT...
THEY WENT OUT TOGETHER JUST NOW!
.....

THE METHOD'S SIMILAR TO THE PARK MURDERS?
THE COPS DID SAY...
BUT WE'RE OUTTA OPTIONS...
ME TOO.
I'M SCARED! KENJI...
THE ONLY WAY TO CLEAR KOTARO'S NAME...!!
SO HE'S THE REAL CULPRIT?
YES
WHICH IS WHY WE MUST FIND SOME EVIDENCE.
WE'RE PARTLY RESPONSIBLE FOR WHAT HAPPENED RIGHT?
THAT'S TRUE...!!
MY LEGS HURT! KENJI...
WANNA REST ON THIS CHAIR FOR A BIT?

EH...?
KOTARO?!
.....
NO WAY!
NO!

STOP!!
CAT...
C
CAT MON-STER?!
SO IT IS YOU! AYUMI!
GE-HI

YOU TWO GO HOME!
TELL DAIMON NOT TO WORRY ABOUT ME...!
I'VE BEEN FOLLOW-ING YOU.
KO-TARO!!
AYUMI...
WHY?
WHY DID YOU TURN INTO THIS...?!
IS THAT IT?
COULD IT BE? YOU'VE BEEN WITH GOLGOM ALL ALONG?

WHY KILL SO MANY INNOCENT PEOPLE?
THEN—
THEY MAY HAVE RUSHED THE OPERATIONS AND MADE ME LIKE THIS!
BECAUSE... I'M DEFECTED....
AFTER YOU CAME BACK TO KYOTO, I WAS KIDNAPPED AND EXPERIMENTED ON.
NO... NO!
.....
...TO MAKE YOU GO BACK TO GOLGOM!
BLOOD... GIVE ME BLOOD!!
I CAN'T TAKE IT...I CAN'T TAKE IT ANYMORE!!
MY MIND WOULD GO BLANK...
EMPTY...I FEEL PARCHED LIKE NOTHING...
YOU LEFT NOBUHIKO BEHIND!!
YOU DID THIS TO ME...!!
A... AYUMI!

DON'T SAY THAT! AYUMI!
BECAUSE YOU LEFT, NOBUHIKO COULD NOT COMPLETE HIS MISSION!!
WHY ARE YOU IN A HURRY?
WHAT'S GOING ON?
KILL ME--!!
AHH!
OFFICERS?!
WE FOUND THE MURDERER!

PLEEEASE! KILL ME!!

EH?
SO THE MURDERER'S...
A WOMAN?

AYUMI ...!!
DAM-MIT...
FUCK!!
PEOPLE ARE DYING BECAUSE OF ME...!!
WHY ARE THEY IN A HURRY TO BRING ME BACK?
WHAT THE HELL AM I-?!

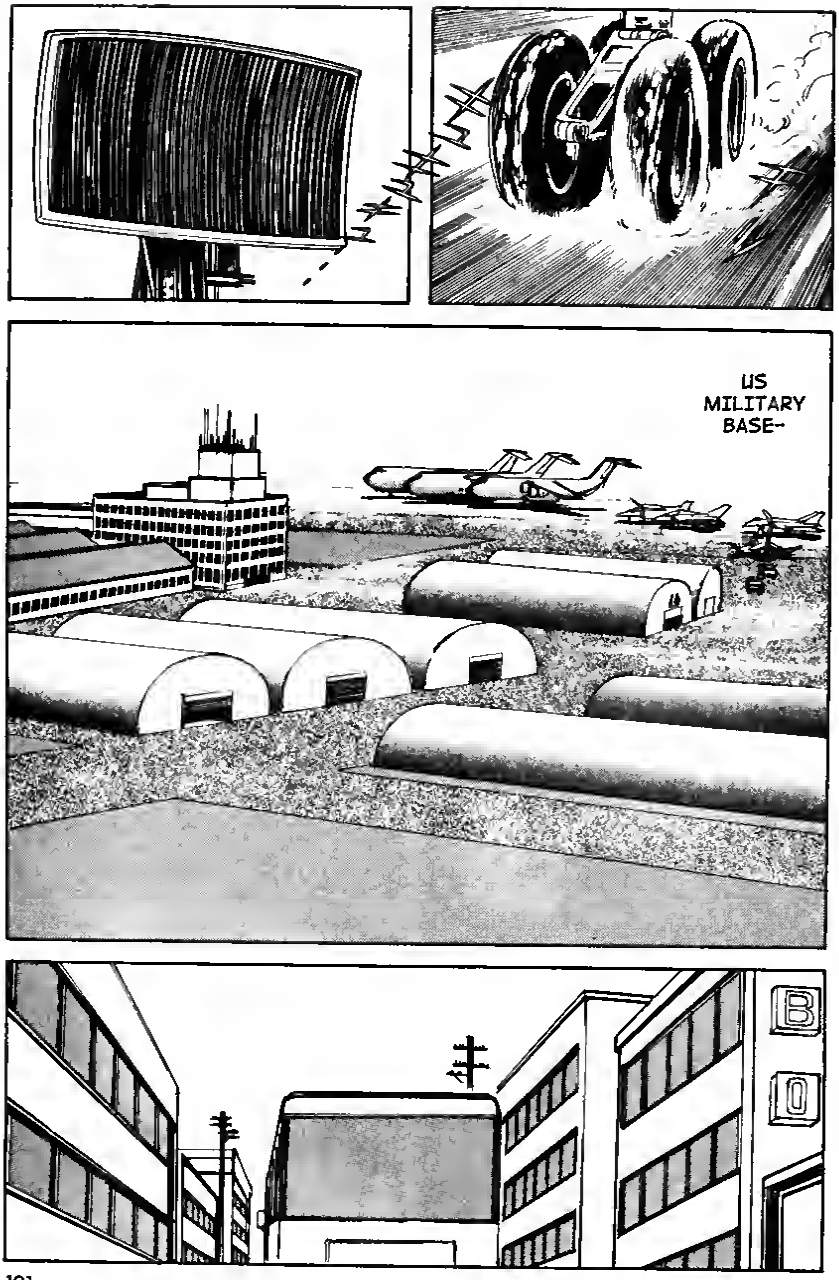
I'LL FIGHT THEM WITH MY LAST BREATH AND SAVE NOBUHIKO...
I'M NOT GONNA LET THEM HAVE THEIR WAY WITH ME! JUST YOU WAIT!
I'M—
AND UNCOVER GOLGOM'S DARK SECRETS...!!

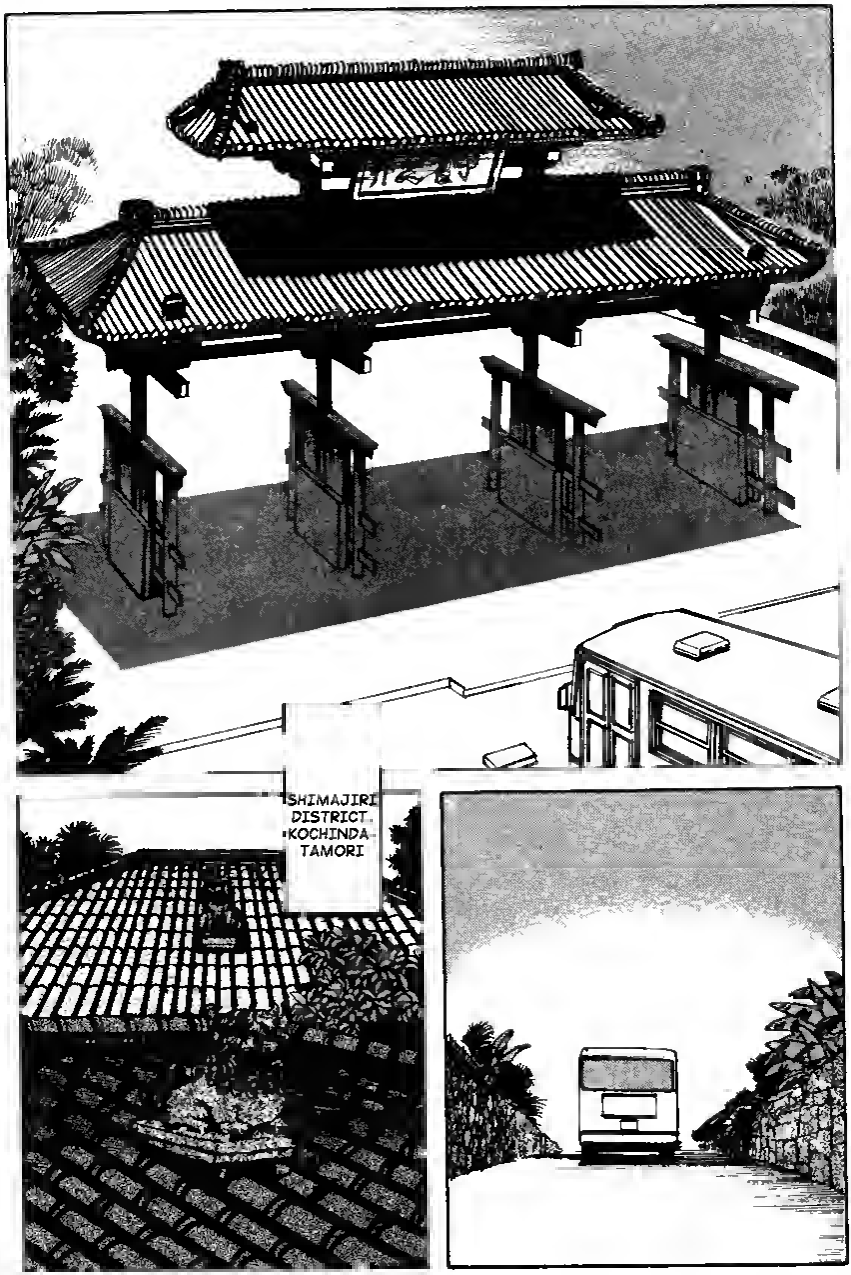
CIVILIZATION...
HIS TWISTED NATURE AND MAN'S WILD STREETS TOKYO
ビュウウウ

PART 8

THE LEGEND OF THE GREAT LION

OKI-
NAWA-
AIRLINE
NAHA-

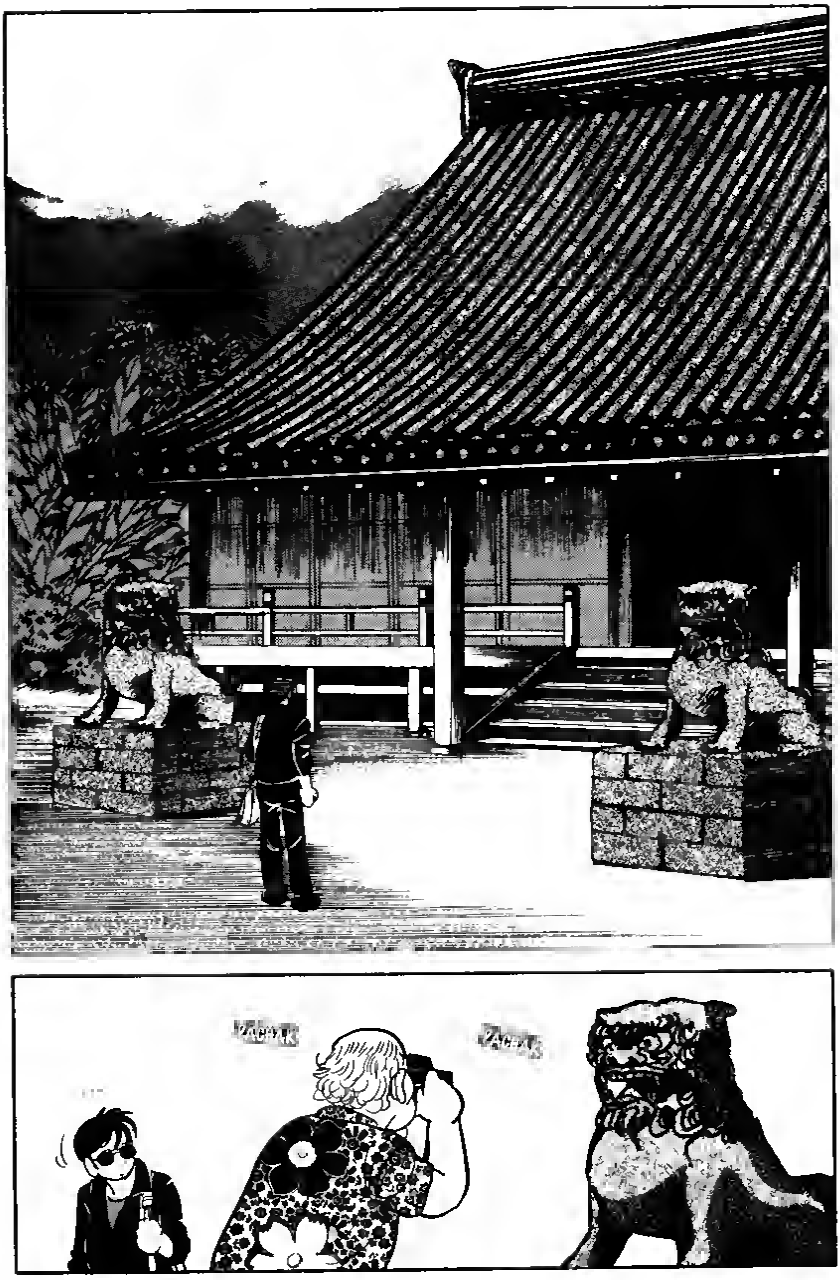

US
MILITARY
BASE-
B
O


ISHIMAJIRI
DISTRICT.
KOCHINDA
TAMORI

NOT SO FAST, MINAMI KOTARO!!
HUH?
SORRY DRIVER.
PULL OVER HERE!
MY INSTINCTS HAVE NEVER FAILED ME...
DON'T UNDERESTIMATE THE POLICE, KID!
20
I'M GONNA CATCH THIS SON OF A BITCH,
HE'S NOT GETTING AWAY SO EASILY ...!!

THIS KIDA AYUMI...
COULD SHE HAVE KILLED THAT MANY PEOPLE HERSELF?
BUT
IT'S TRUE THE GUY'S INNOCENT...
MAYBE... HE CAME TO OKINAWA—
HE MUST BE UP TO SOMETHING...
THIS MAN MUST BE CONNECTED SOMEHOW!
TO WAIT FOR THE WHOLE THING TO BLOW OVER,
AND THEN HE'LL GO BACK!
.....

...AND SOMEHOW ENDED UP HERE!
I STR-ANGELY GOT ON A PLANE...
...WHY—
WHY DID I COME HERE?!
OKI-NAWA'S NAHA—
ARE LURKING IN THIS VILLAGE?
WHAT MYSTER-IES...
WHAT A HEAD-ACHE...
--THIS GUY DOESN'T KNOW HOW TO QUIT...
...DETECTIVE TORO'S BEEN TAILING ME HERE FROM TOKYO...

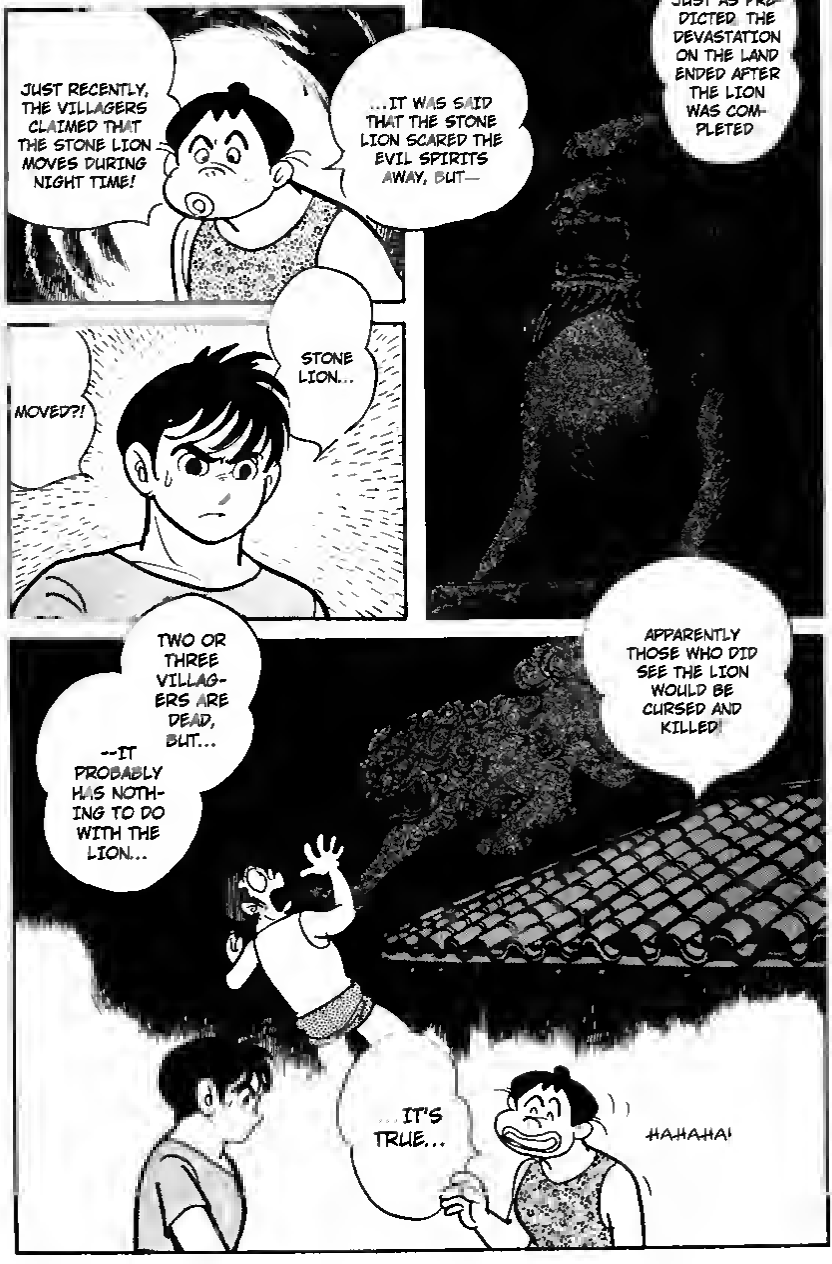

ZABUK
ZABUK

HOHO—
HUH
GLARE—
I WANNA TAKE A PHOTO IN FRONT OF THE LION-GUARDIAN, MATE, !!!
CAN--YOU--TAKE A PHOTO FOR ME?
UH OKAY...
ARIGATO~ ARIGATO.~
NO PROBLEM

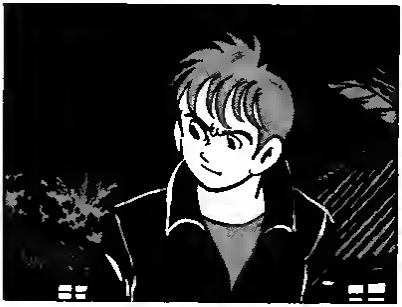
...COULD HE BE A TOURIST?
WHY ARE THERE SO MANY AMERICANS HERE?
MAYBE IT'S THAT MILITARY BASE.
...THE PLAN'S ABOUT TO BEGIN!!
...THE BOY'S FINALLY HERE!
.....
TIME TO BURN EVERYONE INTO ASHES ...!!

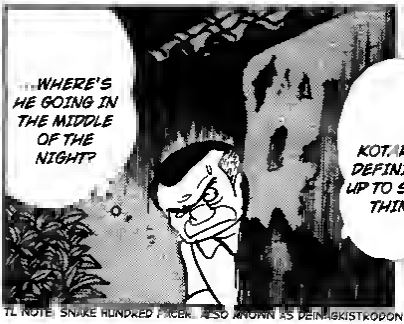
MR. TORO? DOES HE LIVE HERE?
HEY AUNTIE, THAT MAN FROM TOKYO—
HUH?
—NO
UM—
NOPE!
NO SUCH PERSON ...!!
ANYTHING STRANGE HAPPEN IN THE VILLAGE RECENTLY?
--OH UMM AUNTIE.
HE TOLD YOU TO SAY THAT!
--FINE THEN.
HE-HE
STRANGE ...?
RECENT RUMORS --?
E-H?
YOU'RE A REPORTER, RIGHT? HERE FOR THE RECENT RUMORS?
I KNOW... CUS-TOMER.
O-HH--!

GREAT LION...
LEGEND HAS IT THE LION'S BIRTHPLACE IS HERE...
THAT'S RIGHT!
...HONESTLY, OUR VILLAGE HAS ALWAYS TOLD THE LEGEND OF A GREAT LION...
...BACK THEN, THE SHAMAN EXPLAINED THAT—
...LONG AGO, A WICKED FIRE MYSTERIOUSLY RAINED UPON OUR VILLAGE.
OUR CROPS WERE SCORCHED, AND THE VILLAGE WAS RUINED!
...DO WE SCULPT THE TOTEMS WITH STONE?!
YES—DO WILL
WE MUST SCULPT LION TOTEMS TO DESTROY THIS EVIL...!!
THERE'S IMMENSE EVIL LURKING WITHIN THE MOUNTAINS OF YAESE!


JUST RECENTLY, THE VILLAGERS CLAIMED THAT THE STONE LION MOVES DURING NIGHT TIME!
...IT WAS SAID THAT THE STONE LION SCARED THE EVIL SPIRITS AWAY, BUT—
JUST AS PREDICTED, THE DEVASTATION ON THE LAND ENDED AFTER THE LION WAS COMPLETED
MOVED?!
STONE LION...
TWO OR THREE VILLAGERS ARE DEAD, BUT...
--IT PROBABLY HAS NOTHING TO DO WITH THE LION...
APPARENTLY THOSE WHO DID SEE THE LION WOULD BE CURSED AND KILLED!
...IT'S TRUE...
HAHAHA!

.....
--EVEN SO, HOW COULD A ROCK TOTEM KILL PEOPLE?
HAHA!
THEY WERE BITTEN BY HUNDRED PACERS.. THE AUTOPSY SHOWED THAT THERE WAS INDEED VENOM IDENTICAL TO THE HUNDRED PACER'S...

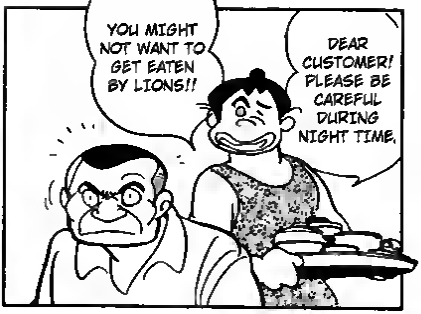


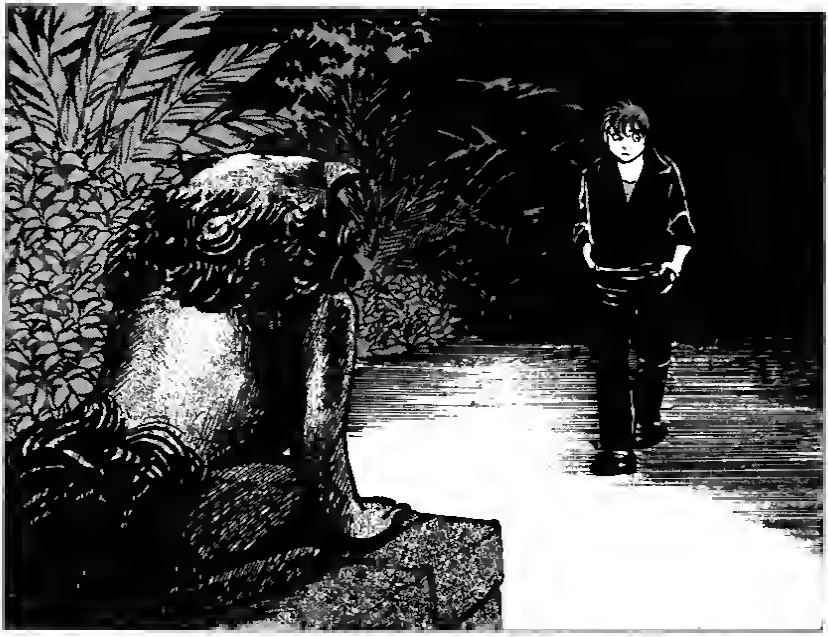


TL NOTE: SNAKE HUNDRED PACER. ALSO KNOWN AS DEINAGKISTRODON OR SNORKEL VIPER. A TYPE OF VIPER FOUND IN SOUTH EAST ASIA

DID I COME HERE...
BUT STILL...
DOESN'T SOUND LIKE GOLGOM.
..THE ROCK LIONS CAN MOVE ...?
O CHECK THIS OUT...?!
IT MOVED ?!
EH
ハロ
ハラリ

NNNGH
....


YOU MIGHT NOT WANT TO GET EATEN BY LIONS!!
DEAR CUSTOMER! PLEASE BE CAREFUL DURING NIGHT TIME.



……

ナル
BY MY HAND, YOU'RE NOT GONNA LIVE TO SEE TOMORROW!
HE-HE-HE—
--AND THEN I'LL FIRE NUKES AT TOKYO!
HUH?

--CAN'T MOVE...
AA
HNGH!
...MY BODY STIFF...
I'VE USED IT TO PARALYZE YOUR NERVES AND MUSCLES! YOU CAN NO LONGER TRANSFORM!
HEHEH—
...IF YOU'RE STILL CONSCIOUS AFTER TWO HOURS...
--OF COURSE.
I'VE INJECTED POISON INTO YOU, ENOUGH TO KILL AN ELEPHANT.
HEHEH—
--LOOK AT THE SKY, HERE!!

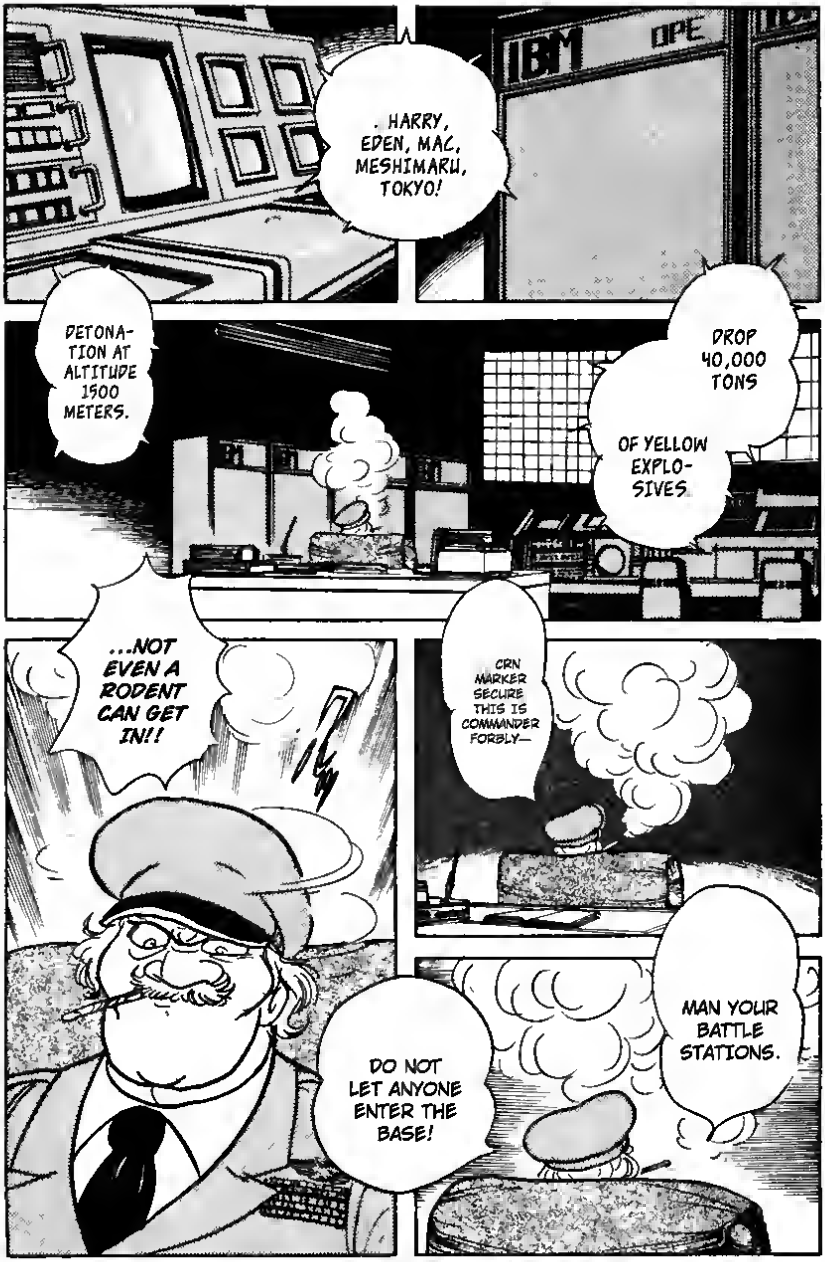
--YOU WILL SEE A BRIGHT FLASH...
--THAT'S THE NIGHT SKIES OF TOKYO!!
...I'M GONNA HEAD BACK TO BASE NOW,
AND THEN ORDER A NUCLEAR BOMBING RUN ON TOKYO...!!
WHY...WHY ARE YOU DOING THIS, ARE YOU INSANE?!
GASP
WHAT...? ...INSANE?
YOU ALREADY KNOW THE ANSWER!
THIS IS A NEEDED CEREMONY TO IMPROVE EVOLUTION AND REPRODUCTION OF HUMANITY!
GOLGOM?!
NO!
THIS HAS NOTHING TO DO WITH THEM!
--THEY ARE TOO SLOW, I CAN'T STAND IT ANYMORE!!

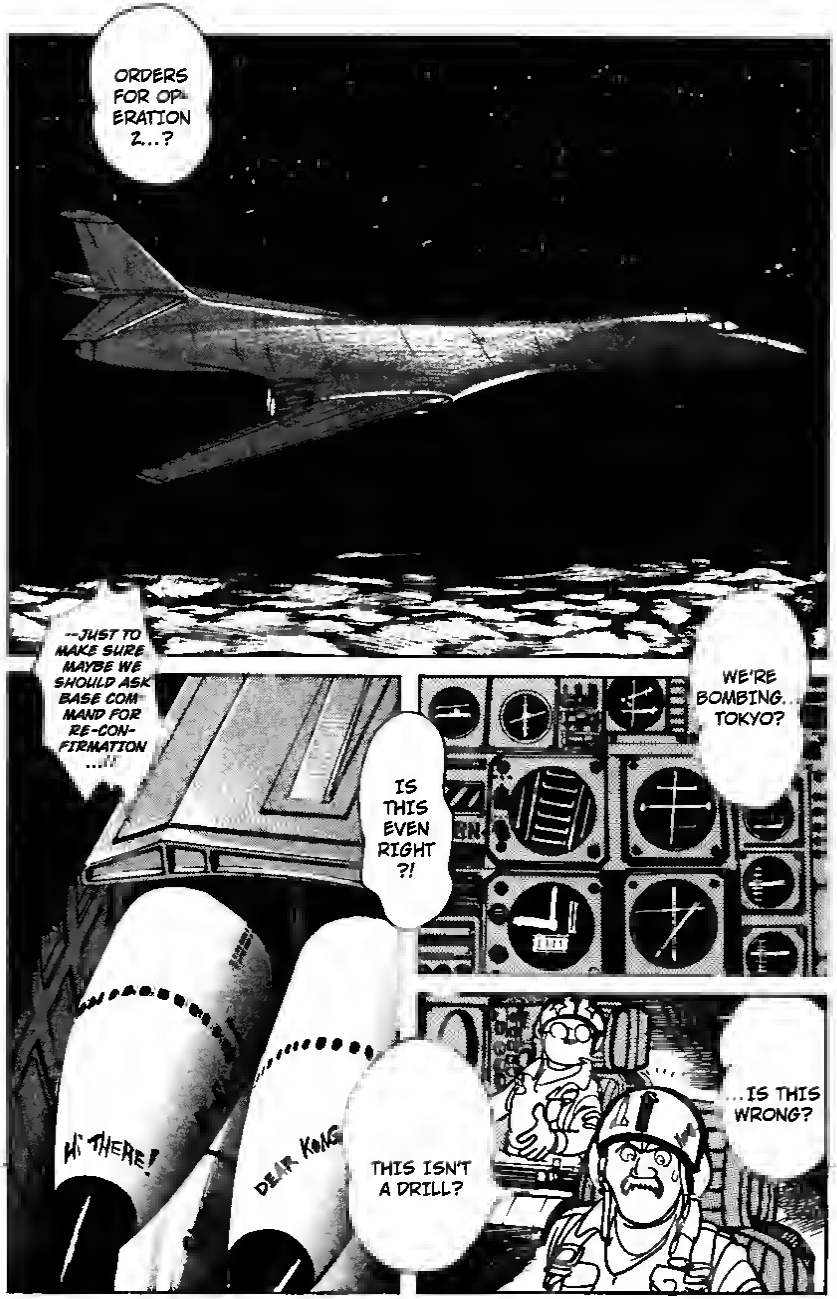
--I SHALL SMITE THEM WITH GOD'S FLAMES— NONE SHALL SURVIVE!!
I WILL SHOW TOKYO AND THESE PEOPLE—
I WILL DO IT!
GREED AND DESIRES HAS MADE HUMANITY INCREASINGLY CORRUPT EVERYDAY!
ESPECIALLY THE JAPANESE!

...FARE-WELL!
KOTARO.
--AND SEE YOU IN HELL!
WA-WAIT! STOP!! DON'T DO THIS!!
MY NAME WILL BE ELEVATED TO THE POSITION OF GOD BY THE PEOPLE.
...WITHIN GOLGOM'S HISTORY
GAHAHAH HAHAHAH HAHAH HAHAH

DAMMIT!
I-I REALLY CAN'T TRANS-FORM!!
IT... HURTS...
MY...MY BODY CAN'T MOVE...!!
I HAVE TO STOP HIM...

UNIT 103 BOMBER SQUAD.
PLEASE RESPOND TO CODED FREQUENCY.
US MILITARY BASE
--UNDER-GROUND STRATEGIC COMMAND CENTER
BACH, ALBURRY, EAGLE, ROCH...
ODE 136 CONTINUE RECEIV-ING...


. HARRY, EDEN, MAC, MESHIMARU, TOKYO!
IBM
OPE
DETONATION AT ALTITUDE 1500 METERS.
DROP 40,000 TONS OF YELLOW EXPLOSIVES.
...NOT EVEN A RODENT CAN GET IN!!
CRN MARKER SECURE THIS IS COMMANDER FORBLY—
DO NOT LET ANYONE ENTER THE BASE!
MAN YOUR BATTLE STATIONS.

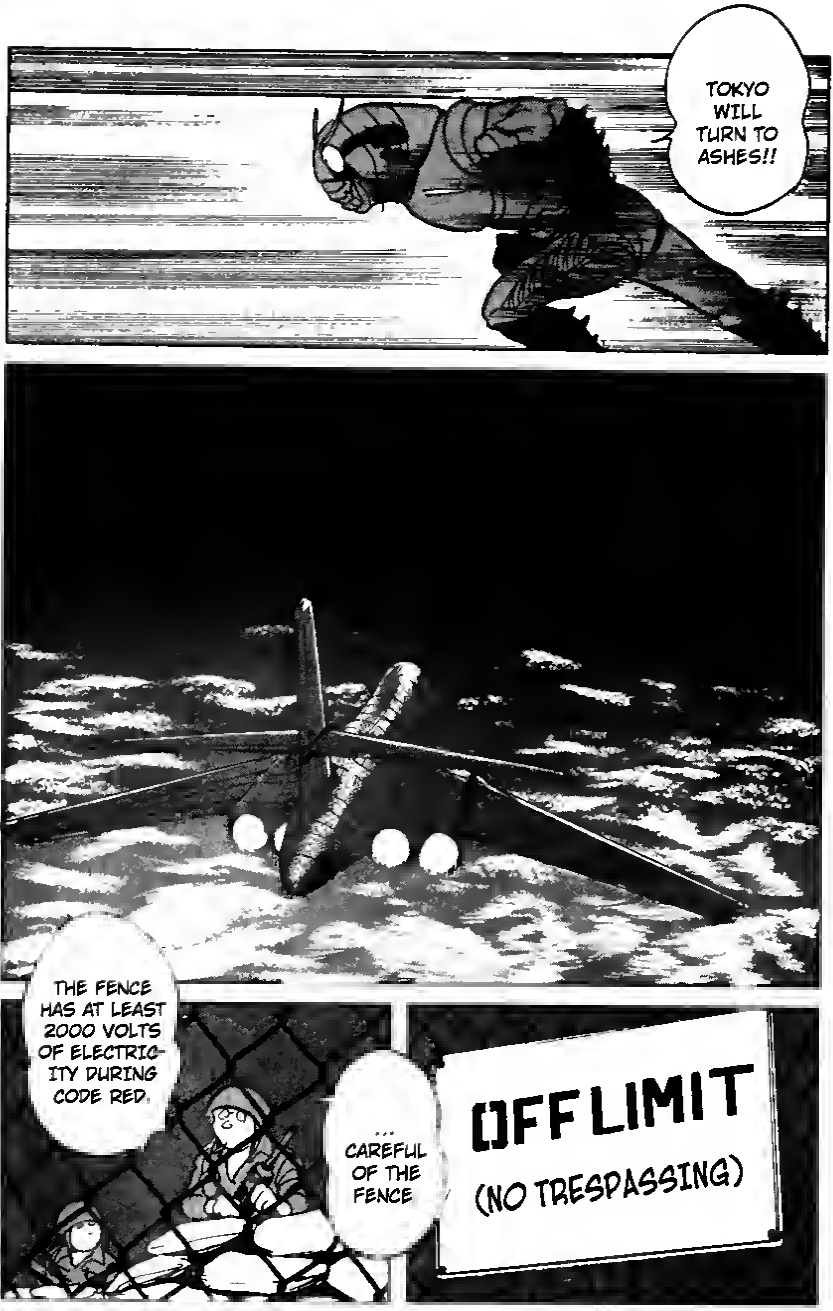

ORDERS FOR OPERATION Z...?
--JUST TO MAKE SURE MAYBE WE SHOULD ASK BASE COMMAND FOR RE-CONFIRMATION ...!?
WE'RE BOMBING... TOKYO?
IS THIS EVEN RIGHT ?!
HI THERE!
DEAR KONG
THIS ISN'T A DRILL?
...IS THIS WRONG?

VOOOOM
NNGH
NNGH
S... SCARED THE SHIT OUTTA ME!!
AAAAA!

.....
HE SHOULD BE—
DAMMIT... LOST KOTARO.
...IN YAESE MOUNTAIN'S SHRINE!
...WHAT'S THIS GUY DOING HERE...
...WHAT HAPPENED TO THE OTHER ROCK LION?
EH
シャラーン
HUH?

KH...
OH MY GOD?!

GOTTA RUN... TO SWEAT AWAY THE TOXINS...
BUT, I CAN ONLY REACH THE FIRST STAGE OF TRANSFORMATION...
...THE POISON IN MY BODY'S STARTING TO WEAR OFF...
...THE SOIL HAS AN ANTIDOTE...
--HOW MUCH DO I HAVE LEFT?!
I HOPE I MAKE IT...!!
THAT MAN SAID TWO HOURS LATER...
--NO! I HAVE TO MAKE IT, OR ELSE...


TOKYO WILL TURN TO ASHES!!
THE FENCE HAS AT LEAST 2000 VOLTS OF ELECTRICITY DURING CODE RED.
...CAREFUL OF THE FENCE
OFF LIMIT
(NO TRESPASSING)

WONDER WHAT'S GONNA HAPPEN...
...BUT, IT'S SO QUIET!
...THE PALM TREE'S BURNING ON THE FENCE!
WHAT HAP-PENED ?!
WHAT'S GOING ON HERE?!

HE'S HERE?
THEN PERHAPS EVEN THE STONE LION CAN'T BEAT HIM...
THAT MUCH POISON DIDN'T KILL HIM...
.....
BUT...EVEN IF HE MADE IT HERE...
HEHEHE...
--IT'S ALREADY TOO LATE.
ANOTHER TEN MINUTES, THE NLIKE...

--WILL DETO-NATE!!

...CALL OFF THE STRIKE ...!!
...OVER MY DEAD BODY ...!!
--NINE MINUTES TO GO!!
HEHEHE!!
HEHEHE!!
...IT'S NOT LIKE, I'LL LOSE TO YOU ANYWAY...!!

LET'S TAKE A GUESS, YOU THINK I'LL BREAK YOUR NECK FIRST—
HE-HE-HI
OR STRANGLE YOU WITH MY HAIR FIRST!?
DOESN'T MATTER, YOU WOULDN'T DARE KILL ME...
BECAUSE ONLY I KNOW,
HE-HE-HI
THE CODE TO CALL OFF THE STRIKE ...!!

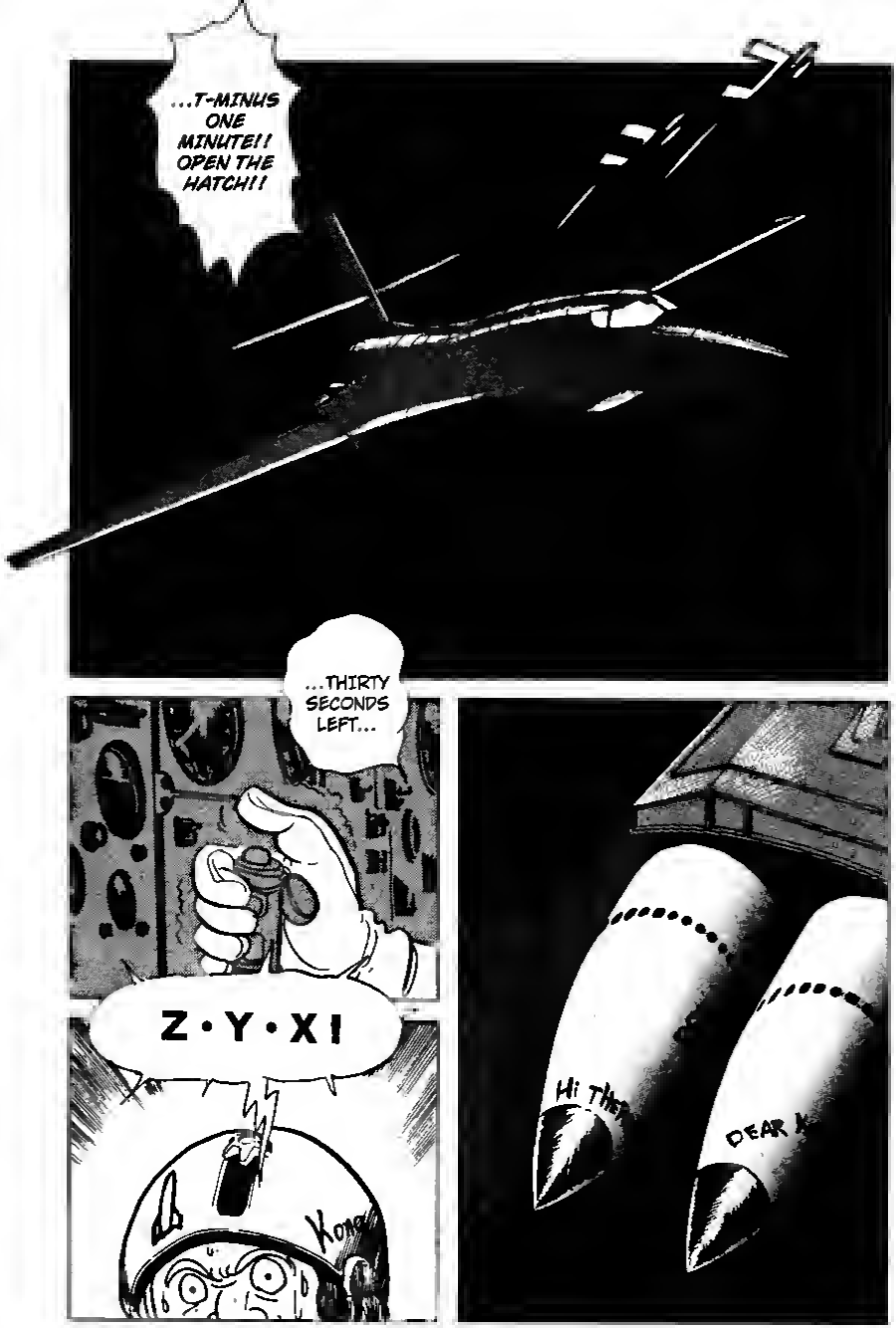
EIGHT MINUTES LEFT!!
A NORMAL PERSON, CAN'T EVEN LAST A MINUTE...
THE HAIR...WILL SLOWLY SUCK THE WATER OUT OF YOU, FEEL THE AGONY!!
BUT SINCE YOUR BODY CAN'T EVEN BE KILLED BY POISON, MAYBE...
YOU CAN LAST TILL THE MOMENT TOKYO GETS BLOWN TO BITS...!!

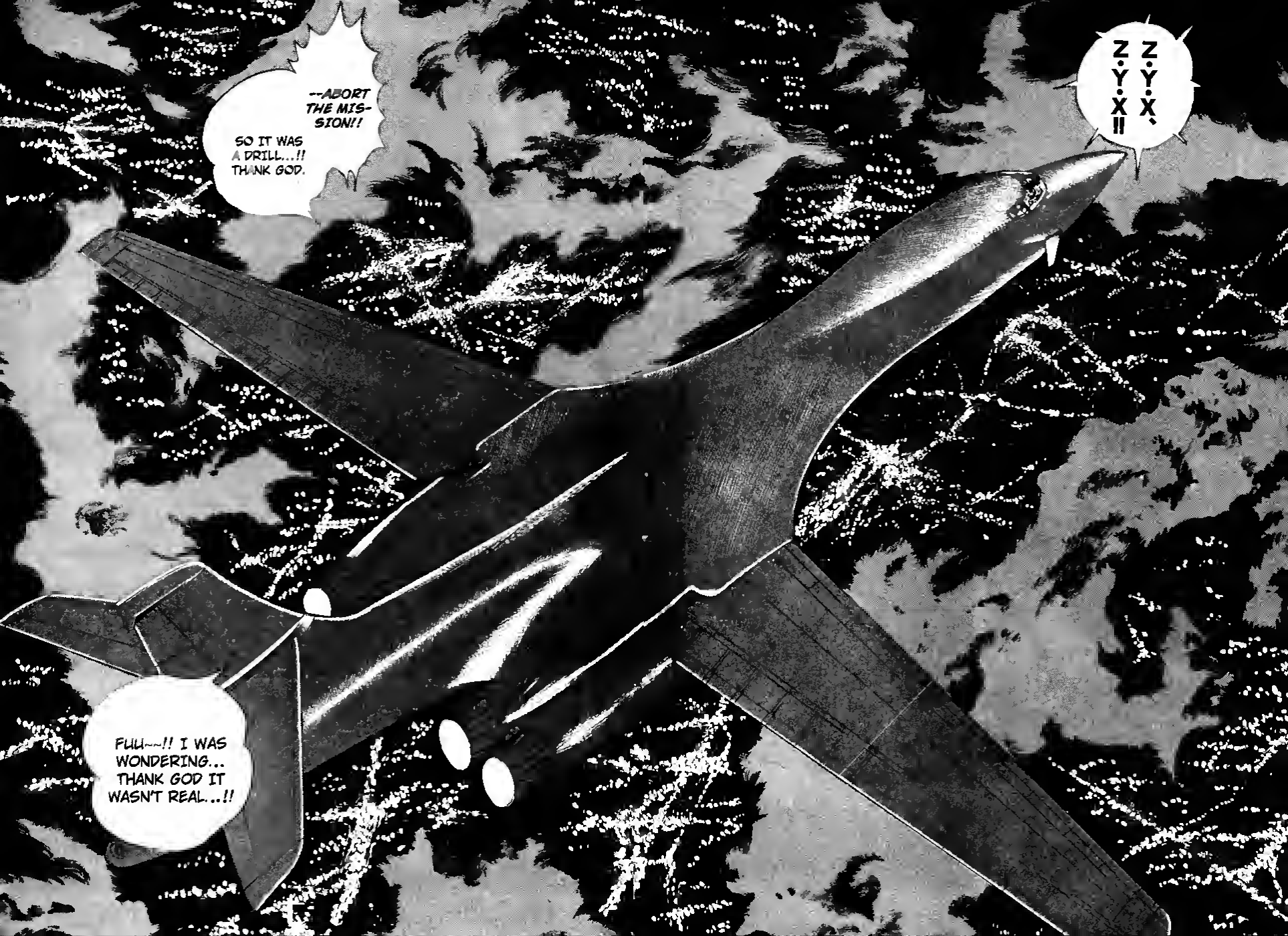
SEVEN MINUTES LEFT...
ゴ
ゴ
NOTHING TO SEE HERE SOLDIER!!
BUT, WE HEARD THE SOUND OF BROKEN GLASS...
--COM-MANDER! ARE YOU ALRIGHT?!
HE-HI
BACK TO YOUR STATION ...!!
I'M ALRIGHT!

...IT'S TRUE YOUR HAIR CAN ABSORB WATER VERY WELL, BUT...

IT DOESN'T WORK WITH FIRE...!!
TELL ME THE CODES!
CHURASU
I'LL SAVE YOU THE TROUBLE AND TELL YOU NOW! YOUR NAME WON'T BE INSCRIBED IN GOLGOM'S HISTORY.
...IT WILL BE ERASED INSTEAD!
WHAT ?!
I WAS ACTUALLY SENT HERE BY GOLGOM!

I DIDN'T LIE!! OR WHY WOULD I COME TO OKINAWA?
LIAR!!
MY JOB IS TO STOP YOU FROM COMMITTING ABSOLUTE STUPIDITY!
LESS THAN TWO MINUTES REMAINING!!
01:59
TIME'S ALMOST UP...
QUICKLY! TERMINATE THE STRIKE ORDER!!
LIKE I'LL TRUST YOU...
KUH!
WHY WOULD GOLGOM SEND YOU TO...
.....!!
I HAVE... ONE MORE PIECE OF EVIDENCE!
I HAVE BROUGHT WITH ME SOMETHING IMPORTANT TO DO WITH YOU, FROM GOLGOM...!!
YOU BETTER BELIEVE ME!!


...T-MINUS ONE MINUTE!! OPEN THE HATCH!!
...THIRTY SECONDS LEFT...
Z·Y·X!
Hi The
DEAR


Z・Y・X
Z・Y・X
--ABORT THE MISSION!!
SO IT WAS A DRILL...!! THANK GOD.
FUU~~!! I WAS WONDERING... THANK GOD IT WASN'T REAL...!!

SPEAK! WHAT MESSAGE DOES GOLGOM BRING FOR ME....?!
SPEAK
...THAT'S OUTTA THE WAY...
REACTIONARY TERRORIST BY GOLGOM, WHICH IS WHY...
--YOU HAVE BEEN LABELED...
THE MES-SAGE IS...
--I'M HERE TO KILL YOU!!

...KOTARO, GO TO OKINAWA... TO NAHA'S US MILITARY BASE...!!
KILL THE...
COM-MAND-ER...

--THAT IS ALL!!
YO...YOU LI...ED TO ME...

IT WAS POST-HYPNOTIC SUGGES-TION!
...I FORGIVE YOU..
AYUMI ALREADY KNEW HOW RADICAL AND DANGEROUS THIS MAN IS, SO IN THE END—
SHE TRUSTED ME...
TO PRO-TECT...
TOKYO.

假面黑騎士3

少年族

（原名：仮面ライダーBlack）

著者／石森章太郎　譯者／花栗鼠
負責人／黃鎮隆　發行人／陳希芳　國際版權／許麗容
文字編輯／潘淑慧　美術編輯／許懷琳
出版者／尖端出版有限公司
台灣台北縣新店市復興路45號6F
Tel：（02）2181582　FAX：（02）2182046
郵撥：0562266-3號　尖端出版有限公司
總經銷／農學股份有限公司
新店市寶橋路235巷6弄6號2F
Tel：（02）9178022　FAX：（02）9157212
香港尖端出版有限公司
香港柴灣嘉業街18號明報工業中心B座16／F3室
Tel：28894800　FAX：28896216
總經銷／一代匯集
香港九龍旺角塘尾道64號龍駒工業大廈十二樓B座
Tel：27820518・27820526　FAX：27821529
法律顧問／北辰著作權事務所　蕭雄淋律師
台北市大安區師大路86巷15號1F
製版／台霖印刷設計有限公司
印刷／長倫彩色印刷股份有限公司
裝訂／晨捷印製股份有限公司
中和市中山路二段327巷1號2F
新聞局登記局版台業字第2680號

1996年10月初版

版權所有・翻印必究
■本書若有破損、缺頁請寄回當地出版社更換■

© 1988 by Shotaro Ishinomori All rights reserved.
First published in Japan in 1988 by Shogakukan Inc.,
MANDARIN translation rights arranged with
Viz Communications Japan Inc.

■中文版■

郵購注意事項：
1. 填妥劃撥單資料：帳號：＊＊＊戶名：＊＊＊。2. 通信欄內註明訂購書名與冊數。3. 劃撥金額低於200元，請加附掛號郵資34元。4. 劃撥日起7～10日，仍未收到書時，請洽劃撥組。電話（02）218-1582轉201。

KAMEN RIDER BLACK VOL 3 PRESENTED BY HAPPY SCANS AND MIDNIGHT CREW

TRANSLATED BY REDHOOD
CLEANED BY WRIGHT
TYPESETTING BY KAZUHIKO
QC BY BUNNYHAT
SPECIAL THANKS TO BERGELMIR